

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN
IM HEGAU



Duchtlingen



Schlatt a. R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

58. Jahrgang

2. Kalenderwoche

Donnerstag, 12. Januar 2023

Nummer 2

Binningen

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich wende mich in ungewohnter Art und Weise an Sie, aber leider hatte mir unsere Breitbandversorgung einen Strich durch die Rechnung gemacht und so kam das mit Vorweihnachtswünschen versehene Schreiben erst gar nicht bei Ihnen an. Somit diesmal in anderer, wenn auch nur kurzer Form.

Das Jahr 2022 liegt nun hinter uns, die Weihnachtszeit und der Jahreswechsel ebenfalls, und ich hoffe Sie alle konnten es im Kreise der Familie und mit Freunden entsprechend genießen und ein wenig von den brisanten Themen des zu Ende gehenden Jahres Abstand nehmen.

2022 war ein Jahr, zum Teil noch im Würgegriff der Pandemie, aber auch zu großen Teilen geprägt vom Konflikt in der Ukraine und der daraus für uns alle resultierenden Folgen. Folgen, die uns noch lange beschäftigen werden.

Lassen Sie uns dennoch positiv in die Zukunft schauen und ich wünsche Ihnen allen ein gutes neues Jahr, vor allem aber Gesundheit.

Stefan Rill
Ortsvorsteher Binningen



65 Jahre verheiratet - ein außergewöhnliches Ehejubiläum: Am 4. Januar 2023 feierten Maria und Franz Schneider aus Hilzingen ihre Eiserne Hochzeit. Bürgermeister Holger Mayer beglückwünschte das Paar und überbrachte im Namen der Gemeinde Hilzingen ein Geschenk sowie die Urkunde des Ministerpräsidenten.

Bild: Gemeindeverwaltung

Neujahrsempfang 2023

Traditionsgemäß findet anlässlich des Jahreswechsels der Neujahrsempfang der Gemeinde Hilzingen statt. Im Rahmen dieser Veranstaltung sollen wiederum verdiente Persönlichkeiten unserer Gemeinde geehrt werden.

Zum diesjährigen Neujahrsempfang am

**Sonntag, 15. Januar 2023, um 10.30 Uhr,
in der Hegau-Halle, Sportgelände 8, in Hilzingen,**

laden Gemeinderat und Bürgermeister die Bevölkerung ganz herzlich ein.

Wir würden uns sehr freuen, Sie recht zahlreich begrüßen zu können.

Holger Mayer, Bürgermeister

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Gut erhaltene stabile Schlafcouch, Breite 1,6 m, mit Lattenrost, Tel. 07731 182721
- Teilbare Wohnwand, TV Board, grünes 3er Sofa, Glasvitrine, Schuhschrank, gepolsterter Stuhl, Tel. 07731 5919750
- Klavier, Tel. 07731 64708
- Wickeltischauflage, Tel. 07731 64722
- Polstergarnitur Stoff, 3-er, 2-er, 1 Sessel und Tisch, Schrankwand alt, 3 m, Tel. 07731 798544, Mobil 0170 2108577
- Ecksofa mit Ottomane mit Bettfunktion, Tel. 07731 924966

Kostenlose Veröffentlichungen von Mitteilungen von Vereinen und Verbänden

Veröffentlichungen von Flyern und Anzeigen sind kostenpflichtig

An dieser Stelle weisen wir darauf hin, dass gemäß Verlagsvertrag mit dem Info-Kommunal-Verlag Mitteilungen von Hilzinger Vereinen und Verbänden kostenlos veröffentlicht werden, wenn diese bis zum jeweiligen Redaktionsschluss (jeweils montags 11 Uhr) und den bekannten Bedingungen bei der Gemeinde Hilzingen unter gemeinde@hilzingen.de in Textform (eventuell mit Bildern) eingereicht werden.

Eine kostenlose Veröffentlichung von Flyern kann nicht vorgenommen werden.

Unsere Jubilare

- 16. Januar 2023
- 85 Jahre: **Konrad Glunz**, Poststr. 12, Binningen
- 17. Januar 2023
- 70 Jahre: **Jutta Geske**, Am Steppbachwiesle 45, Hilzingen
- 19. Januar 2023
- 70 Jahre: **Leon Brvar**, Elisabethenbergstr. 13, Twielfeld

Apotheken-Notdienst

Do 12.01.

- Mauritius-Apotheke Eigeltingen, Hauptstr. 35
- Hilzinger Marien-Apotheke Hilzingen, Hauptstr. 61

Fr 13.01.

- Residenz-Apotheke Radolfzell, Poststr. 12

Sa 14.01.

- Rosenegg-Apotheke Rielasingen, Hauptstr. 5
- City-Apotheke Engen, Breitestr. 8

So 15.01.

- Scheffel-Apotheke Radolfzell, Haselbrunnstr. 48

Mo 16.01.

- Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2

Die 17.01.

- Deine Apotheke im Kaufland Singen, Georg-Fischer-Str. 15

Mi 18.01.

- Viola-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3

Do 19.01.

- Neue Stadtapotheke Radolfzell, Sankt-Johannis-Str. 1

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst erhalten Sie aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/0022833.



Abfuhrtermine

■ Fr 13.01.2023

Biomüll

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Bekanntmachung

Hilzingen, 09.01.2023

Einladung

Zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am

**Dienstag, 17. Januar 2023, um 19 Uhr,
im Rathaus Ratssaal, Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen,**

laden wir die Öffentlichkeit hiermit ein.

Tagesordnung

1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 22.11.2022 (vorgelegt am 13.12.2022)
3. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am 29.11.2022
4. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 06.12.2022
5. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 13.12.2022
6. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung des Gemeinderates am 13.12.2022
7. Schulangelegenheiten
Entwicklung der Eduard-Presser-Grundschule Riedheim
 - Vorstellung einer überarbeiteten Planung inklusive der Kostenschätzung
 - Billigung des vorgelegten Planentwurfs
 - Beratung über die weitere Vorgehensweise
8. 20. Hegau Bike Marathon mit Deutschen Meisterschaften am 21. Mai 2023
 - Antrag auf Genehmigung und Anhörung gem. § 29 Abs. 2 StVO
9. Breitbandversorgung im Gewerbegebiet »Brühl - Killwies I« und »Killwies-Bütze« in Hilzingen
 - Beschlussfassung über den Verkauf des gemeindeeigenen Leerrohrsystems
10. Beschlussfassung über die Haushaltssatzung und den Haushaltsplan 2023 sowie der Finanzplanung mit Investitionsprogramm für die Jahre 2022 - 2026
11. Beschlussfassung über den Wirtschaftsplan 2023 des Eigenbetriebes Wasserversorgung Hilzingen sowie der Finanzplanung mit Investitionsprogramm für die Jahre 2022 - 2026
12. Beschlussfassung über den Wirtschaftsplan 2023 des Eigenbetriebes Breitbandversorgung Gemeinde Hilzingen sowie der Finanzplanung für den Zeitraum 2022 - 2026
13. Mitgliedschaft im Verein LEADER Westlicher Bodensee e.V.
14. Bekanntgaben der Verwaltung
15. Fragemöglichkeit für Gemeinderäte
16. Fragemöglichkeit für Einwohner

Mit freundlichen Grüßen

Holger Mayer
Bürgermeister

**Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr**

Tradition und Fortschritt



Sie suchen eine neue Herausforderung?
Sie möchten sich beruflich verändern?

Die Gemeinde Hilzingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Hausmeister (m/w/d)

für die Betreuung von angemieteten und gemeindeeigenen Liegenschaften in Hilzingen, die von Geflüchteten bewohnt werden. Die unbefristete Stelle ist in Teilzeit (50%) zu besetzen.

Zu Ihrem Aufgabengebiet zählt insbesondere

- Erledigung von Renovierungs- und Malerarbeiten und Kleinstreparaturen ggfs. unter Einbeziehung und Beteiligung von externen Fachunternehmen
- Ggfs. die Reparatur und Wartung der Einrichtungsausstattung
- Durchführung von Wohnungsbesichtigungen und Wohnungsübergaben sowie Abwicklung von Schadensfällen

Der endgültige Aufgabenzuschnitt bleibt dem Arbeitgeber vorbehalten.

Das bringen Sie mit

- Ein sehr gutes technisches Verständnis und handwerkliches Geschick
- Selbstständigkeit, Zuverlässigkeit, Genauigkeit und Vielseitigkeit
- Soziale Kompetenzen – Umgang mit Menschen aus verschiedenen Kulturen
- Führerschein Klasse B sowie ggfs. die Bereitschaft den privaten PKW für Dienstfahrten einzusetzen.

Wir bieten Ihnen

- Eine spannende Aufgabe in einem gesellschaftlich wichtigen Aufgabenbereich
- Fachliche Unterstützung durch die Integrationsbeauftragte
- Eine unbefristete Einstellung mit tarifgerechter Eingruppierung gem. TVöD
- Flexible Arbeitszeitregelung im Sinne einer Vereinbarkeit von Familie, Beruf und Pflege
- Einen Beschäftigungsumfang von 50 %
- Die Möglichkeit das betriebliche Gesundheitsmanagement zu nutzen.

Haben wir Ihr Interesse für diese verantwortungsvolle Aufgabe geweckt?

Dann bewerben sich bitte mit den üblichen Unterlagen bis **Dienstag, den 24. Januar 2023** bei der Gemeinde Hilzingen, Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen oder per Mail an gemeinde@hilzingen.de.

Telefonische Auskünfte erhalten Sie in personalrechtlichen Fragen unter der Nr. 07731/38 09-22 (Hauptamtsleiter Markus Wannenmacher) oder in fachlichen Fragen unter 38 09-17 (Rechnungsamtsleiter Stefan Mattes).

Weitere Informationen erhalten Sie auch unter www.hilzingen.de.

Reisschlagvergabe

Am Samstag, 21. Januar 2023, findet
eine Reisschlagvergabe im Forstrevier Hegau statt

Hegau. Interessenten, die einen Reisschlag kaufen möchten, finden sich bitte pünktlich an unten aufgeführten Treffpunkten ein. Ab 14. Januar sind die Reisschläge mit gelber Farbe im Wald markiert und können besichtigt werden. Die Reisschläge werden direkt nach Vergabe in bar abkassiert. Mit Unterschrift der Quittung anerkennt der

Reisschlagkunde die Regeln für Sicherheit und Umweltschutz. Unter Anderem betrifft dies den sicheren Umgang mit der Motorsäge und die zügige Aufarbeitung/Abfuhr des Holzes.

Die Reisschlagabgabe wird von Revierleiter Werner Hornstein, Tel. 0175 7247922, Landkreis Konstanz-Kreisforstamt, organisiert und durchgeführt.

Uhrzeit	Treffpunkt	Waldort
8:00 Uhr	Parkplatz Aachquelle	Breiten = nördlich Sandbühlhof - Aus händischem Einschlag circa Nr. 130-143 - Zum selbst umsägen circa Nr. 144-151
10:00 Uhr	K6168 Unterführung A81 = Zufahrt zur Waldhütte	Abt. Kalkwerk - Aus händischem Einschlag circa Nr. 160-169 - teils liegend, teils zum umsägen circa Nr. 170-177 Wolfert - teils liegend, teils zum selbst umsägen circa Nr. 178-187 - liegend im Norden circa Nr. 188-191 - teils liegend, teils zum selbst umsägen circa Nr. 192-195
13:00 Uhr	Fliegerdenkmal an der Landstraße zwischen Hilzingen und Duchtlingen	Nebenshardt - stehend zum selbst umsägen im Südosten circa Nr. 196-199 - teils stehend zum selbst umsägen im Westen, teils liegend circa Nr. 200-202 - liegend im Rest der Fläche circa Nr. 203-214
15:00 Uhr	Volkertshausen Richtung Schlatt an der Abzweigung Alte Beurener Straße	Pfarrwald Bruckried - stehend zum selbst umsägen circa Nr. 215-219



Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Redaktions- und Anzeigenschluss
Montag, 11 Uhr



AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Jahresrückblick der Gemeinde Hilzingen 2022

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

und schon wieder ist ein Jahr vorbei. Wie schnell die Zeit vergeht sehen wir alljährlich bei der Vorbereitung des Jahresrückblicks. Mit dieser Rückschau möchten wir Ihnen aufzeigen, welche Projekte und Aufgaben die Verwaltung, den Gemeinderat und die Ortschaftsräte im vergangenen Jahr 2022 beschäftigt haben. Eines kann ich vorweg sagen: Es wurde viel weggeschafft und auf den Weg gebracht.

Wir blicken auf ein äußerst schwieriges und herausforderndes Jahr zurück. Nach zwei Jahren, die im Zeichen der Pandemie standen, hat sich im Jahr 2022 gezeigt, dass sich unsere Welt über Nacht wandeln kann und unsere Werte, wie Zusammenhalt, Verständnis und Versöhnung, in Gefahr geraten können. Der Krieg in der Ukraine rief uns ins Bewusstsein, wie kostbar und fragil Frieden ist und wie wichtig es ist, den Menschen zu helfen, die ihn suchen.

Zu den bekannten Katastrophen wie Klimawandel und Corona addieren sich nun der Ukrainekrieg, eine weitreichende Energiekrise, Inflation, Lieferkettenprobleme und vieles mehr. Jahrzehntlang für selbstverständlich erachtete Gewissheiten sind ins Wanken geraten. Die Parallelität der vielen Krisen geht auch an unserer Gemeinde nicht spurlos vorbei. Gleichzeitig machte das Jahr 2022 aber auch Hoffnung. Hier, in unserer Gemeinde, gibt es Menschen, die den vielen Problemen konstruktiv begegnen. Hier gibt es Menschen, die einander nach allen Kräften unterstützen. Hier gibt es Unternehmen, die innovativ durch die Krisen gehen. Und hier gibt es Ehrenamtliche, die sich für die Gemeinschaft vorbildlich engagieren. Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, ich bin unglaublich stolz, Bürgermeister dieser tollen Gemeinde zu sein. Besonders in Krisen zeigt sich, wie viel man gemeinsam schaffen und bewältigen kann. Daraus schöpfe ich Kraft und Zuversicht für die Zukunft.

Trotz der multiplen Krisen, die viel der Arbeitszeit einnehmen, haben wir jede Menge Projekte umgesetzt und begonnen. Mit vollem Elan haben wir uns für unsere Kinder, Jugendlichen und Familien eingesetzt. Mit dem Neubau des Kindergartens St. Mauritius setzen wir gemeinsam mit der katholischen Kirche ein wegweisendes Projekt für den Ortsteil Weiterdingen um. Die Peter-Thumb-Schule in Hilzingen hat eine vergrößerte und moderne Mensaküche bekommen, um den großen Essenansturm auch zukünftig bewältigen zu können. Umfassende Brandschutzmaßnahmen an der Schule runden dieses Projekt ab. Mit dem neuen Jugendgrillplatz und dem Soccer-Feld, welches größtenteils über das Ortsteilbudget der Hilzinger Gemeinderäte finanziert wurde, bekräftigen wir die Wichtigkeit der Jugendarbeit in der Gemeinde.

Im Bereich der Sicherheit haben wir weitreichende Investitionen für unsere Feuerwehr umgesetzt. Der Umbau und die Erweiterung des Feuerwehrgerätehauses in Duchtlingen ist abgeschlossen. Der Neubau des Feuerwehrgerätehauses in Schlatt am Randen läuft auf Hochtouren. Voller Freude warten wir auf das neue Feuerwehrfahrzeug HLF-20. Auch die Themen Klima- und Umweltschutz standen ganz oben auf der Agenda. Die Beschlüsse zur Belegung der Hegau-Halle und der Peter-Thumb-Schule mit PV-Anlagen wurden gefasst. Mit dem Biodiversitätspfad am Tannenberg haben wir ein einmaliges Projekt auf die Beine gestellt. Gleichzeitig wurden eine kommunale Wärmeplanung und eine Biotopverbundplanung angestoßen. Die Zusammenarbeit mit dem Seniorenrat und der Behindertenbeauftragten der Gemeinde Hilzingen war im Jahr 2022 ebenfalls sehr positiv. Beispielsweise wurden vier Bushaltestellen barrierefrei umgebaut, die sich großer Beliebtheit erfreuen. Im Neubaugebiet in Schlatt am Randen und Weiterdingen sind die Bagger abgerollt. Die Erschließung der Gebiete ist fertig, sodass die Bauplätze an Bauwillige vergeben werden können.

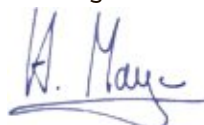
Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, es gäbe noch jede Menge zu berichten, was aber den Umfang dieser einleitenden Worte sprengen würde. Ich möchte mich zum Schluss bei allen Mitgliedern des Gemeinderates, der Ortschaftsräte sowie den Ortsvorstehern, die sehr viel Zeit investieren, um die Gemeinde Hilzingen in eine gute und sichere Zukunft zu führen, bedanken. Mein großer Dank gilt allen Ehrenamtlichen, die sich mit voller Kraft in das gemeindliche Leben einbringen. Ganz besonders möchte ich mich bei den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde bedanken. Jede und jeder macht im jeweiligen Bereich einen großartigen Job. Ich weiß die wertvolle und unermüdliche Arbeit sehr zu schätzen. Gemeinsam haben wir viel erreicht!

Auch bei Ihnen, liebe Bürgerinnen und Bürger, möchte ich mich bedanken. Für die Herzlichkeit und die beflügelnden Begegnungen, die ich während des Jahres mit Ihnen erleben durfte.

Starten wir nun alle mit Motivation, Optimismus und Tatendrang in das neue Jahr. Wir werden alles dafür tun, auch in Zukunft eine leistungsfähige und lebenswerte Gemeinde zu sein.

Ich wünsche Ihnen viel Freude beim Lesen des Rückblicks. Auf ein gutes und hoffnungsvolles Jahr 2023.

Ihr Bürgermeister



Holger Mayer

Interessantes aus der Gemeinde

Kirchturm Binningen



Anfang des Jahres wurden beim Kirchturm in Binningen Gerüst und Schutznetz entfernt. Der Kirchturm strahlt nun wieder in neuem Glanz, nachdem die Kugel mit Zeitzeugnis beim Turmkreuz sowie der goldene Wetterhahn nach der Sanierung wieder angebracht waren. Die Gemeinde Hilzingen hatte sich bereits im vergangenen Jahr - neben Kirchengemeinde, Denkmalamt und Erzdiozese Freiburg - mit einem Zuschuss an den Renovierungskosten beteiligt.

Vierter Impftag in Hilzingen



Anfang des Jahres war das Impfen gegen Corona immer noch ein wichtiges Thema. Am 2. Februar bot deshalb die Gemeinde Hilzingen zum vierten Mal einen Kommunalen Impftag an. Obwohl die Anmeldungen stark zurückgegangen waren, war ein Impfteam für Erst-, Zweit- und Booster-Impfungen im Einsatz. Wie bei den ersten drei Impftagen auch, wurde die Aktion durch den DRK-Ortsverein Hilzingen unterstützt.

Fasnacht

Endlich war es für die Narren wieder möglich - wenigstens im kleinen Rahmen - Fasnet zu feiern und das Brauchtum wieder aufleben zu lassen. In Hilzingen musste Bürgermeister Holger der Erste nach langem Ringen den Rathaus-Schlüssel abgeben. In allen Ortsteilen fanden kleinere, sehr kreative Aktionen für Groß und Klein statt. Einig war man sich am Ende überall: Es war zwar eine andere Fasnacht als sonst, aber es war nach dem totalen Ausfall der Fasnacht im letzten Jahr eine schöne Fasnacht.



Müllsammelaktion PTS



Am 27. März 2022 sammelten Schülerinnen und Schüler mit ihren Familien allerlei Unrat für einen guten Zweck. Die Beteiligung war teilweise derart rege, dass sich zeitweise sogar Warteschlangen vor der Wiegestation bildeten und am Ende ein riesiger Müllberg aus zahllosen Säcken zusammengetragen wurde. Eine stattliche Menge von 665 Kilogramm konnte man am Ende verbuchen. Bei der vom Förderverein der Peter-Thumb-Schule ins Leben gerufenen Aktion, die Themen wie Naturschutz und Nachhaltigkeit in das Bewusstsein der Öffentlichkeit rücken sollte, sammelte die Hilzinger Jugend Müll und ließ sich je nach Gewicht von großzügigen Spendern entlohnen. Die so gewonnenen Erträge fließen in verschiedenste Projekte.

Spatenstich Feuerwehrhaus Schlatt a.R.



Mit einem beherzten Spatenstich ist Anfang Mai der symbolische Startschuss für den Neubau des Feuerwehrgerätehauses am Ortseingang von Schlatt am Randen gefallen. Über den Standort war viel diskutiert worden. Letztlich wurde er so gewählt, dass sowohl Schlatt, als auch der zum Ausrückebereich drei gehörende Ortsteil Binningen über die B 314 schnell erreichbar ist. Für die Abteilungwehr Schlatt a.R. hat ein wegweisendes Projekt begonnen: Beim bisherigen Gebäude waren stets nur Um- und Anbauten vorgenommen worden, die Gegebenheiten entsprachen längst nicht mehr den Vorschriften. Außerdem gab es keine Heizung und keine Sozialräume. Daher war ein Neubau dringend nötig. Der Architekt zeigte sich zuversichtlich, dass der Baufortschritt gut vorangehen wird.

Richtfest Kindergarten St. Mauritius Weiterdingen

»Wer will fleißige Handwerker sehen«, sangen die Kinder beim Richtfest zum Neubau des Kindergartens St. Mauritius in Weiterdingen. Sie waren es auch, die die Baustelle immer im Blick hatten und genau beobachteten, was auf der Baustelle passiert. Unter den aktuell schwierigen Bedingungen am Handwerker- und Baustoffmarkt lief das Projekt sehr gut. Vom Baubeginn im August 2021 bis zum Richtfest waren es nur sieben Monate. Auch für die Gemeinde sei dieses Bauvorhaben eines der größten Projekte in diesem Jahr und ein wegweisendes Projekt für den Ortsteil Weiterdingen, so Bürgermeister Mayer. Der Architekt lobte die Arbeit und Flexibilität der Handwerker, die auch bei Wind und Wetter tolle Arbeit geleistet haben. Der neue Kindergarten schafft nicht nur Raum und Räume, sondern soll auch Platz geben, »um zu wachsen und groß zu werden - zu wachsen zum starken Ich und toleranten Wir«.



»Scherben bedeuten Glück und Segen, der Bauherrschaft auf allen Wegen«, so der traditionelle Richtspruch der Zimmermänner. Sie ließen gemeinsam die Bauherrschaft, die Architekten und die wack'ren Handwerksleute hochleben und warfen im Anschluss die ausgetrunkenen Gläser zu Boden nieder.

Freibadsaison



Sportschwimmer, Badefreunde und Sonnenhungrige kamen garantiert auf ihre Kosten. Etwa vier Monate lang, vom 14. Mai bis zum 11. September, frequentierten überzeugte Stammgäste und interessierte Gelegenheitsschwimmer das Freibad in Hilzingen. Nach zwei Jahren des Ausnahmezustands war wieder Normalität im Badebetrieb eingeleitet. Die klimatischen Bedingungen dieses außergewöhnlichen Hitzesommers besicherten dem ohnehin beliebten Anziehungspunkt für Wassersport und Erholung einen besonders reichen Besuchersegen. Bereits am 3. August konnten Bademeisterin Rita Assire und Bürgermeister Holger Mayer den 50.000sten Badegast begrüßen. Weitere 18.000 Besucherinnen und Besucher sollten bis zum Ende des Sommers folgen.

Dorfentwicklung Binningen



Am 30. Juli 2022 fand in Binningen die vorläufige Abschlussveranstaltung der Workshopreihe zum Thema Dorfentwicklung im Rahmen des Programms Ländlicher Raum mit Zukunft gemeinsam mit Bürgermeister Holger Mayer statt. Zielsetzung der Initiative des Ortschaftsrats Binningen war es, den Dialog innerhalb der Bürgerschaft zu stärken, um Wünsche rund um das Thema der Dorfentwicklung zu formulieren. Zu den drängenden Fragen, die sich bei diesem generationenübergreifenden Dialog engagierter Bürgerinnen und Bürger als deutliche Schwerpunkte herausbildeten, gehören die Themenkomplexe »Radverkehr & Fahrradwege«, sowie »Digitalisierung«. Für die stark von Eigeninitiative abhängigen Schwerpunktthemen »Dorfcafé«, »Nachbarschaftshilfe« und »Vereine« haben sich motivierte Personen gefunden, die sich diesen Projekten widmen möchten. Noch offene Punkte und anderweitige Themen sollen in den Folge-Workshops diskutiert werden.

Hördöpfelfäscht in Duchtlingen

Auch in seiner elften Auflage konnten die Duchtlinger mit Stolz auf ihr Hördöpfelfäscht, wo sich alles um die Kartoffel dreht, blicken. Über eine Tonne der tollen Knolle wurden am Samstag roh beziehungsweise gedämpft von vielen fleißigen Helferinnen und Helfern von Hand geschält. Pünktlich zum Festauftakt am Sonntagmorgen kam auch die Sonne zum Vorschein. Um die Mittagszeit herrschte reger Besucherandrang an den verschiedenen Essensständen. Neben den kulinarischen Highlights fanden die Besucher auch viel Wissenswertes in der Kartoffelausstellung über Lagerung, Anbau und Verwendung.



Einweihung FW Duchtlingen



Ein wichtiger Meilenstein bei der Umsetzung der Feuerwehrbedarfsplanung: im Oktober wurde mit einem Tag der offenen Tür die Einweihung sowohl des neuen wasserführenden Fahrzeugs als auch des neu umgebauten Feuerwehrhauses in Duchtlingen gefeiert. Für das in die Jahre gekommene Gebäude war es Zeit, es auf den neuesten Stand zu bringen. Es wurden die fehlenden notwendigen Sozialräume und WC-Anlagen eingebaut beziehungsweise saniert. Außerdem gibt es jetzt Platz, um Einsatzkleidung unterzubringen, die bisher zu Hause gelagert werden musste, was auch aus hygienischen Gesichtspunkten bedenklich war. Gute Ausrüstung und richtige Rahmenbedingungen sind für Bürgermeister und Gemeinderat wichtig. Die Kosten für das Fahrzeug schlugen mit 177.500 Euro, der Um- und Erweiterungsbau für das Feuerwehrhaus mit 470.000 Euro zu buche.

Jugendgrillplatz



Seit Oktober haben die Jugendlichen der Gemeinde Hilzingen einen neuen Treffpunkt: Beim Festplatz steht nun ein Treffpunkt mit Grillstelle und Schutzhütte zur Verfügung. Ein lang ersehnter Wunsch konnte umgesetzt werden. Finanzielle Unterstützung kam aus dem Regionalbudget über die ILE (Integrierte ländliche Entwicklung) Bodensee vom Ministerium für ländlichen Raum, Ernährung und Verbraucherschutz (MLR). Bürgermeister Holger Mayer bedankte sich bei den Mitarbeitern des Bauhofs sowie bei der Firma Hoffmeier Garten und Landschaft für die Errichtung der Schutzhütte mit tollen Sitzgelegenheiten. Der Platz ist vorrangig für die Nutzung durch Jugendliche vorbehalten.

Kirchweih

Nachdem das Hilzinger Kirchweih- und Erntedankfest bedingt durch die Pandemie zwei Jahre in Folge ausfallen musste, wurde es im Jahr 2022 allseits voller Vorfreude erwartet. Auch das Wetter spielte mit und sorgte nach einem kurzen Regenschauer für strahlenden Sonnenschein und spätsommerliche Temperaturen. Mit der Sonne strahlten die Besucher um die Wette, die an allen Tagen zahlreich nach Hilzingen kamen. Wie gewohnt gab es zahlreiche Programmpunkte: Einen zünftigen Einstieg bot der feierliche Fassanstich durch Bürgermeister Holger Mayer im gemütlichen Festzelt. Rund vierhundert Zuschauer kamen zum »alten Feuerwehrhaus« - zur Jahreshauptübung der Feuerwehr Hilzingen. Im Foyer der Hegau-Halle konnte man italienische Lebensart genießen, denn 25 Bürgerinnen und Bürger der Partnergemeinde Lizzano in Belvedere waren angereist, um typische Spezialitäten ihrer Region zu präsentieren. 150 Edelkarossen und Liebhaberstücke konnte man am Samstag auf der Hauptstraße während der Oldtimer-Ralley bestaunen. Unzählige, filigrane Meisterwerke aus Feldfrüchten, geschaffen von flinker Hand und mit grenzenlosem Erfindungsreichtum füllten die Barockkirche Sankt Peter und Paul. Ein fulminantes Künstlertrio von der Hörli ließ die Besucher an seinem kreativen Wirken teilhaben und zeigte in einer Gruppenausstellung malerische, grafische und bildhauerische Arbeiten der Spitzenklasse. Leseratten, Bücherwürmer und schlaue Füchse hatten ein gefundenes Fressen beim stimmungsvollen Schmökern auf dem Bücherflohmarkt in der Remise. Ob nützlich, lecker, wohlriechend oder einfach nur schön, der ausgedehnte Krämermarkt bot Waren für alle Bedürfnisse und Interessen.



Biodiversitätspfad



Am 19. November 2022 wurde der lang ersehnte Biodiversitätspfad Tannenberg eröffnet. Bei bestem Wetter wurde unter Anwesenheit von Bürgermeister Holger Mayer der bislang erste Lehrpfad seiner Art in Baden-Württemberg eröffnet. Beginnend hinter dem Restaurant Hegauhaus kann man sich nun an 16 Stationstafeln informieren, welche riesige Artenvielfalt sich in den verschiedenen Ökosystemen des Hegaus verbirgt. Hilzinger Bürgerinnen und Bürger sowie die lokalen Schulen und Kindergärten sind eingeladen, den Pfad zu erkunden und sich interessante Anregungen und wertvolle Impulse zu holen. Ein großer Dank gilt den Unterstützern des Projekts, dem Lions-Club Singen-Hegau und der Kräutergärtnerei Syringa.

Soccerfeld



Am 25. November 2022 wurde die ansehnliche Multisport-Spielfläche der Flensburger Firma Kompan GmbH an der Stelle des alten Bolzplatzes neben der Christlichen Schule durch Bürgermeister Holger Mayer, Bauhofleiter Günter Furtwängler und einige Gemeinderäte feierlich eröffnet. Die Anwesenden waren beeindruckt von der attraktiven Gestaltung und soliden Bauweise des sogenannten Soccer Courts. Eine Bande aus robusten Stahlgerüsten begrenzt das 24 auf zwölf Meter große Feld mit weichem Tartanbelag, auf dem es zwei Tore und zwei Basketballkörbe gibt. Die neue Freizeitanlage ergänzt den Reigen der Hilzinger Sportanlagen und bereichert den Alltag von sportbegeisterten Bürgerinnen und Bürgern jeden Alters. Maßgeblich finanziert wurde das Projekt aus dem Ortsteilbudget der Hilzinger Gemeinderäte.

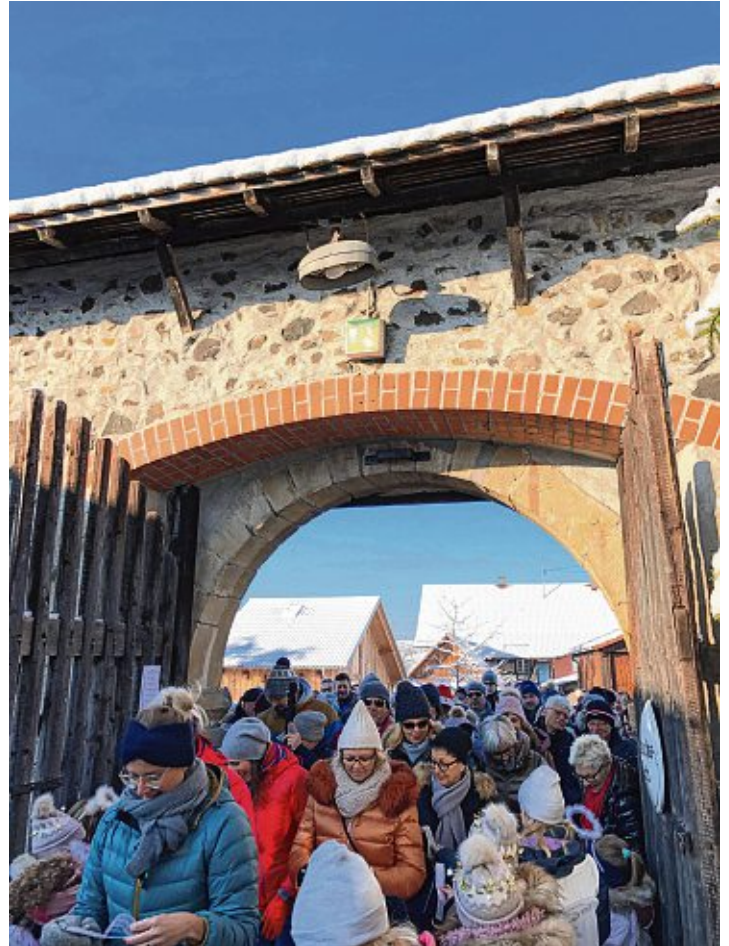
Baumpflanzprojekt



Die Volksbank Konstanz engagierte sich in Form eines Baumpflanzprojektes für den Klimaschutz in der Region. Im Ortsteil Binningen wurden am 23. November 2022 im Rahmen der Klima-Initiative »Morgen kann kommen« zahlreiche unterschiedliche Sorten gepflanzt, wie Douglasie, Bergahorn, Stieleiche, Hainbuche, Schwarznuss und Roterle. Dadurch soll die Umwandlung des Forsts zu einem klimastabilen Mischwald erreicht werden. Der bisherige Baumbestand aus 50 bis 60 Jahre alten Fichten war stark ausgedünnt und wies enorme Schäden durch Käferbefall und Sturm auf. Beim Abholzen des bisherigen Fichtenbestandes konnte ein großer Teil nutzbringend weiterverwendet werden, beispielsweise für die Produktion von Papier oder Paletten.

Weihnachtsmarkt Riedheim

Der »Himmliche« Weihnachtsmarkt lockte zahlreiche Schaulustige auf der Suche nach einem besinnlichen Adventserlebnis in den gemütlichen Hof der Burg Riedheim. Die Veranstalter konnten zahllosen freudig gestimmten Gästen bei strahlendem Sonnenschein und frostigen Temperaturen einen warmherzigen Empfang bereiten. Das urige Ambiente und einzigartige Weihnachtsflair des geschichtsträchtigen Gemäuers wurde abgerundet durch die musikalische Umrahmung vieler Musikerinnen und Musiker.



Pädagogische Fachtagung in der Hegauhalle



Eine innovative Weiterbildung für die Teams der kommunalen Kindergärten konnte die Gemeindeverwaltung in Form eines ganztägigen Seminars Anfang Dezember 2022 allen pädagogischen Fachkräften anbieten. Die Teilnehmenden erhielten professionellen Input und dadurch wertvolle Ideen und neue Denkanstöße für die Herausforderungen der täglichen Arbeit. Nebenbei hatte das Fachpersonal die Gelegenheit, sich einrichtungsübergreifend zu treffen und Erfahrungen auszutauschen. Zu den interessanten und wichtigen Themenfeldern, die bei diesem Inhouse Seminar behandelt wurden, zählten die Erörterung konzeptioneller Grundpfeiler pädagogischer Arbeit und ihre Orientierung an zukünftigen, gesellschaftlichen Anforderungen sowie auch konkrete und praktische Handlungsstrategien, die eine kindgerechte und moderne Pädagogik am Puls der Zeit unterstützen.

Ukrainehilfe

Kurz nach Beginn des schrecklichen Angriffskrieges in der Ukraine, regten sich in der Hilzinger Bürgerschaft über alle Ortsteile hinweg die ersten konkreten Bemühungen, um den Menschen in Not zu helfen und dafür Sorge zu tragen, dass jeder zumindest mit dem Nötigsten ausgestattet ist. Zu diesen engagierten Bestrebungen zählte Anfang März der Sammelaufwurf von Sachspenden in der Alpenblickhalle in Schlatt am Randen. Dieser gut organisierte Hilfsakt wurde durch den Ortschaftsrat und durch Verantwortliche in den Vereinen ins Leben gerufen und wäre nicht denkbar gewesen ohne den unermüdlichen Einsatz und das selbstlose Engagement von Bürgerinnen und Bürgern, die ihre Zeit, ihr Geld oder ihre Arbeitskraft investiert haben, um Menschen zu helfen. Hunderte Kartons, Säcke und Paletten wurden innerhalb kurzer Zeit zusammengetragen, um in das Krisengebiet geschickt zu werden.



Auch die Feuerwehr wurde schnell aktiv. Da es dem Katastrophenschutz in der Ukraine dringend an Schutzausrüstungen, Löschgerät und Verbandsmaterial mangelte, wurden alle Feuerwehren in Baden-Württemberg aufgerufen, sich zu beteiligen. Die Hilzinger Feuerwehr konnte zügig und unbürokratisch eine große Menge an ausgemusterten, aber ausnahmslos einsatzfähigen Gerätschaften zur Verfügung stellen. Auch als wenig später die ersten geflüchteten Familien aus der Ukraine kamen, konnte man in Hilzingen bereits Plätze für die Tagesbetreuung der Kinder anbieten. Drei Mitarbeiterinnen betreuen seither jeweils dienstags, mittwochs und donnerstags für ein paar Stunden ukrainische Kinder im August-Dietrich Saal. Durch dieses Angebot soll den Kindern die Möglichkeit gegeben werden, in einem relativ normalen Rahmen in Kontakt mit anderen Kindern zu treten.



Jugendbeteiligung

Parallel zu anderen Gemeinden im Landkreis Konstanz, wie Gailingen, Tengen oder Volkertshausen, ist auch in Hilzingen die Jugendbeteiligung vorangebracht worden. Ende September trafen sich Jugendliche mit Vertretern der Kommunalpolitik, darunter Bürgermeister Holger Mayer, zu einem produktiven Gesprächsforum im lockeren Rahmen des Schlossparks. Veranstaltet wurde dieses Netzwerktreffen vom Kreisjugendamt in Kooperation mit der ILE und dem Kreisjugendring Konstanz, begleitet von Moderator Udo Wenzel. Ziel war es, den generationenübergreifenden Dialog ins Rollen zu bringen und Möglichkeiten der jugendlichen Mitbestimmung zu diskutieren, um so Synergieeffekte zu nutzen und Entwicklungspotenziale auszuloten.



Bushaltestellen



Im Laufe des Jahres 2022 konnten mehrere neue, barrierefreie Bushaltestellen in der Gemeinde Hilzingen eingeweiht werden, darunter die Haltestellen »Friedhof« und »Industrie« im Kernort, die Haltestelle »Am Berg« in Binningen sowie die Haltestelle »Stiergartenstraße« in Weiterdingen. Es handelt sich um den ersten Teil eines Maßnahmenpakets. Weitere Bushaltestellen werden in den Folgejahren neu entstehen. Die neuen Bushaltestellen bedeuten für Hilzingen einen weiteren wichtigen Schritt in die Richtung eines barrierefreien öffentlichen Raums. An dieser Stelle herzlichen Dank an Marianne Guthoff, der Behindertenbeauftragten der Gemeinde, die in diesen Fragen Unterstützung bot.

Erschließung Baugebiete Schlatt a.R. und Weiterdingen

Die Erschließung zweier Neubaugebiete in der Gemeinde Hilzingen wurde im Jahr 2022 abgeschlossen.



Im Ortsteil Schlatt am Randen ist auf einem 0,3 Hektar großen Gebiet das Areal »Kirchhofacker« mit sechs Bauplätzen entstanden. Davon konnten in der ersten Vergaberunde drei Bauplätze erfolgreich an Bauwillige vergeben werden. Der Zeitpunkt über die Vergabe der übrigen drei Bauplätze kann aktuell noch nicht abgesehen werden.



Auch Weiterdingen wächst und zwar um ein beträchtliches Stück. Im Neubaugebiet »Schwärzengarten II«, welches ebenso im vergangenen Jahr erschlossen wurde, sind insgesamt 19 neue Bauplätze entstanden. Davon waren bereits drei Bauplätze für die Vorkaufsberechtigten auf Grund vertraglicher Vereinbarungen reserviert. In der ersten Vergaberunde wurden vorerst neun Bauplätze zum Verkauf angeboten. Hiervon konnten sechs Bauplätze vergeben werden. Aufgrund der derzeit gesunkenen Nachfrage nach Bauplätzen werden auch hier die verbliebenen Bauplätze aktuell nicht zur Vergabe ausgeschrieben. Die gesellschaftspolitischen und wirtschaftlichen Entwicklungen spiegeln sich auch bei der Abwicklung der verkaufsbereiten Grundstücke wider, da bedauerlicherweise einige Bauplatzinteressenten von einer erteilten Zusage zum Erwerb wieder Abstand genommen haben. Die damit verbundenen verwaltungsseitigen Aufgaben konnten zeitnah, im Interesse und zur Zufriedenheit der Bauplatzbewerber bearbeitet werden.

Schulferienbetreuung

Im vergangenen Jahr konnte von der Gemeinde die Schulferienbetreuung in den Oster-, Pfingst-, Sommer- und Herbstferien angeboten werden. Am stärksten in Anspruch genommen wurde das Betreuungsangebot traditionsgemäß in den letzten drei Wochen der Sommerferien mit je 13, 15 und 21 zu betreuenden Kindern. Die Betreuung der Schulkinder wurde in den Weihnachtsferien auch aus Energiespargründen nicht angeboten.

Kinderferienprogramm 2022

Im Sommer 2022 konnte das Kinderferienprogramm wieder ohne Corona-Einschränkungen starten. Vereine und private Personen haben sich dazu entschlossen, den Kindern ein abwechslungsreiches Programm während den Schulferien zu ermöglichen. Somit konnte ein Ferienprogramm mit 29 Veranstaltungen angeboten werden. Die Anmeldungen liefen wie in den Jahren zuvor online. Insgesamt meldeten sich 270 Kinder zu den einzelnen Veranstaltungen an. Die Gemeinde Hilzingen hofft, auch 2023 wieder ein schönes Kinderferienprogramm mit Unterstützung von Vereinen und Privatpersonen anbieten zu können.



Zu einer Übernachtung im Freibad Hilzingen lud dieses Jahr wieder der Förderverein des Freibades Hilzingen ein.

Partnerschaft mit der Gemeinde Lizzano

Die Partnerschaft mit der Gemeinde Lizzano in Belvedere (Italien) besteht nun schon seit 21 Jahren. Da in diesem Jahr - nach zwei Jahren Zwangspause - die Kirchweih stattfinden konnte, war es für die italienischen Freunde eine große Freude, ihre Spezialitäten aus der Region präsentieren zu können. 25 Personen aus der Partnergemeinde Lizzano in Belvedere waren hierzu nach Hilzingen angereist und wurden von den Hilzingerinnen und Hilzingerinnen willkommen geheißen. Der neue Standort im Foyer der Hegau-Hallen kam bei den Gästen, die italienische Lebensfreude mit Musik und Gesang genossen, sehr gut an, dass bereits am Sonntagabend die Tagliatelle ausverkauft waren.



Bürgermeister Sergio Polmonari (rechts) und Sandro Agostini (Partnerschaftskomitee Lizzano) genossen ihren Aufenthalt in der Gemeinde Hilzingen.

Stadtradeln

215 Personen sind in diesem Jahr beim Stadtradeln für Hilzingen aufs Rad gestiegen und haben fleißig Kilometer gesammelt. Das sind gegenüber letztem Jahr (97 Radelnde) mehr als doppelt so viele. »56.190 gefahrene Kilometer - eine Spitzenleistung in Hilzingen«, freute sich Bürgermeister Holger Mayer über so viele Fahrradbegeisterte. Damit ist die Gemeinde Hilzingen im Landkreis Konstanz auf Platz 4 der radaktivsten Kommunen (meiste Kilometer pro Einwohner). Die insgesamt 13 Teams in Hilzingen haben bei der Aktion rund neun Tonnen CO₂ eingespart. Das Team »Christliche Schule im Hegau« - mit 93 Teilnehmern das größte Team - hat in Hilzingen als Gruppe den 1. Platz erradelt. Auf insgesamt 14.055 Kilometern waren sie im Sattel und haben pro Kopf 151 Kilometer zurückgelegt. Durch die vermiedenen CO₂-Emissionen sind die ersten Gewinner die Umwelt, das Klima sowie alle Einwohnerinnen und Einwohner in den Kommunen mit weniger Verkehrsbelastungen, weniger Abgasen und weniger Lärm.



Gemeinderat

Rund 65 Stunden verbrachten die Gremiumsmitglieder 2022 bei Gemeinderats- und Ausschusssitzungen. In den insgesamt 14 Gemeinderatssitzungen und 15 Ausschusssitzungen wurde über 437 Tagesordnungspunkte beraten und entschieden, wobei 326 Punkte in öffentlicher und 111 Punkte in nichtöffentlicher Sitzung erörtert wurden. Über diese Sitzungen wurden 428 Seiten Protokoll geführt. Die durchschnittliche Sitzungsdauer lag bei 2 Stunden und 15 Minuten.

	2019	2020	2021	2022
Gemeinderatssitzungen	17	16	12	14
Ausschusssitzungen	15	18	14	15
TOPs öffentlich	363	379	333	326
TOPs nichtöffentlich	129	117	84	111

Auf Grund seines Wegzugs aus der Gemeinde Hilzingen musste Gemeinderat Alexander Baur zum 30. September aus dem Gremium ausscheiden. Doris Münch konnte mit Wirkung zum 1. Oktober 2022 für diese Aufgabe als Nachrückerin verpflichtet werden. Nachdem rund zwei Jahre lang die Gemeinderatssitzungen coronabedingt in der Hegau-Halle stattfinden mussten, konnte das Gremium ab Juni 2022 wieder in den Ratssaal im Rathaus zurückkehren.

Rückblick auf das Haushaltsjahr 2022

Die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022 des Kernhaushalts wurde vom Gemeinderat am 18. Januar 2022 erlassen. Die Aufsichtsbehörde - das Landratsamt Konstanz - hat die Gesetzmäßigkeit der Haushaltssatzung am 12. April 2022 bestätigt. Der Haushaltsplan 2022 wurde wie folgt festgesetzt:

Ergebnishaushalt	
Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge	22.839.436 Euro
Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen	22.199.402 Euro
Veranschlagtes Ordentliches Ergebnis	640.034 Euro

Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge von	0 Euro
Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen von	0 Euro
Veranschlagtes Sonderergebnis	0 Euro
Veranschlagtes Gesamtergebnis	640.034 Euro

Finanzhaushalt	
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von	22.300.186 Euro
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von	20.016.052 Euro
Zahlungsmittelüberschuss des Ergebnishaushaltes	2.284.134 Euro
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit von	3.584.270 Euro
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit von	6.489.550 Euro
Veranschlagter Finanzierungs-mittelbedarf aus Investitionstätigkeit	-2.905.280 Euro
Veranschlagter Finanzierungs-mittelbedarf	-621.146 Euro
Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit von	0 Euro
Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit von	158.500 Euro
Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss aus Finanzierungstätigkeit	-158.500 Euro
Veranschlagte Änderung des Finanzierungsmittelbestands, Saldo des Finanzhaushalts von	-779.646 Euro

In den Gemeinderatssitzungen vom 28. Juni und 22. November 2022 hat die Verwaltung über den bisherigen Haushaltsvollzug 2022 informiert.

Ergebnishaushalt	
Erträge	
Das Gewerbesteueraufkommen hatten wir mit 4,0 Millionen Euro veranschlagt. Tatsächlich beträgt das vorläufige Ergebnis nur rund 3.050.000 Euro. Somit Mindererträge von rund 950.000 Euro. Bei den Schlüsselzuweisungen rechnen wir mit Mehrerträgen von rund 165.000 Euro. Aus dem Digitalpakt für Schulen haben wir nicht veranschlagte Zuwendungen von rund 67.000 Euro erhalten. Für die Beauftragung einer Studie für das »Starkregenrisikomanagement« haben wir mit einer Zuwendung von 70.000 Euro gerechnet. Aufgrund der Auslastung der wenigen Fachbüros konnte die Studie nicht beauftragt werden. Es lässt sich kein Büro finden, welches vor dem Jahr 2024 mit der Starkregenanalyse beginnen kann. Insgesamt rechnen wir in der Gesamtergebnisrechnung 2022 derzeit mit Mindererträgen von rund 735.000 Euro.	

Aufwendungen

Auf der Aufwandsseite summieren sich die Veränderungen während des Haushaltsvollzugs aktuell auf Minderaufwendungen von rund 750.000 Euro. Ein Großteil der Einsparungen entfällt auf die Personalaufwendungen in einer Höhe von circa 375.000 Euro. Aufgrund des deutlich geringeren Gewerbesteueraufkommens reduziert sich die Gewerbesteuerumlage um circa 100.000 Euro. Für die oben bereits erwähnte Studie für das »Starkregenrisikomanagement« sind in 2022 auf der Aufwandsseite 100.000 Euro veranschlagt, welche in diesem Jahr nicht benötigt werden. Bei den Gebäudebewirtschaftungskosten gehen wir in diesem Jahre von Mehrkosten von 50.000 Euro aus. Bei den Mittelübertragungen im Ergebnishaushalt rechnen wir mit einer Summe von 275.000 Euro, was für den Haushaltsvollzug 2022 Minderaufwendungen in derselben Höhe bedeutet.

Ordentliches Gesamtergebnis
Das veranschlagte Gesamtergebnis 2022 von 640.034 Euro wird sich nach derzeitigem Stand um rund 15.000 Euro verschlechtern.

Finanzhaushalt

Auch im Finanzaushalt kam es zu diversen Veränderungen und Verschiebungen.

Einzahlungen

Gegenüber der Planung haben sich die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit nach dem vorläufigen Ergebnis um insgesamt 2.172.708 Euro reduziert. Veranschlagt waren 3.584.270 Euro, vereinnahmt wurden jedoch nur 1.411.562 Euro. Hintergrund dafür ist, dass diverse veranschlagte Landeszuschüsse in 2022 nicht abgerufen werden konnten. Der größte Anteil entfällt auf die veranschlagten Zuschussmittel im Rahmen der Ortskernsanierung, welche nun voraussichtlich überwiegend in 2023 eingehen werden. Darüber hinaus schieben sich verschiedene weitere Zuschüsse nach 2023.

Auszahlungen

Die Summe der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit beläuft sich auf 7.196.626 Euro. Veranschlagt waren 6.489.550 Euro. Außerdem wurden 4.408.488 Euro aus 2021 nach 2022 übertragen. Weitere 363.843 Euro wurden über- bzw. außerplanmäßig genehmigt. In Summe standen also insgesamt 11.261.881 Euro zur Verfügung. Davon sind zum 31.12.2022 noch 4.065.255 Euro verfügbar.

Im investiven Bereich gehen wir derzeit davon aus, dass die Mittelübertragungen eine Größenordnung von 3,9 Mio. Euro ausmachen werden. Grund hierfür sind vor allem auch die prekären Bedingungen im Bausektor (Lieferverzögerungen, Materialengpässe usw.). Einzelne Gewerke im Jahre 2022 mussten sogar mehrfach ausgeschrieben werden, weil keine Unternehmer Angebote abgegeben haben. Gleichzeitig besteht auch nach wie vor ein großer Berg an Projekten, den es abzuarbeiten gilt. Schwerpunktmäßig wurde in 2022 wie folgt investiert:

• Zuschuss Neubau Kindergarten St. Mauritius	2.150.000 Euro
• Auszahlungen für den Erwerb von Grundstücken und Gebäuden	1.445.012 Euro
• Feuerwehr - Neubau Feuerwehrhaus Schlatt a.R.	660.012 Euro
• Erschließung »Schwäzengarten II«	486.183 Euro
• Sanierung Rathaus	364.914 Euro
• Peter-Thumb-Gemeinschaftsschule - Brandschutz	301.455 Euro
• Hauptstraße inklusive Kanal und Straßenbeleuchtung	263.687 Euro
• Abwasserpumpwerk/RÜB Binningen	200.909 Euro
• Barrierefreier Umbau von Bushaltestellen	183.236 Euro
• Endausbau »Steppbachwiesle I«	142.732 Euro
• Feuerwehr - Beschaffung HLF 20	142.607 Euro
• Peter-Thumb-Gemeinschaftsschule Umbau Küche/Spülküche	111.082 Euro
• Umbau und Erweiterung Feuerwehrhaus Duchtlingen	84.809 Euro
• Multisport-Spielfeld in Hilzingen (Soccer-Court)	79.776 Euro
• Neuanlage Mühlbach beim Alten Rathaus	36.218 Euro
• Umbau- und Sanierung der Wiesentalhalle Weiterdingen	35.560 Euro
• Bauhof - Erwerb beweglicher Anlagevermögen	29.909 Euro
• Ortskernsanierung allgemein	23.238 Euro
• Erschließung Kirchhofacker	17.175 Euro
• Endausbau »Vor der Hohleisch« in Schlatt a.R.	11.055 Euro

Kreditbedarf

Die Haushaltssatzung 2022 enthält keine Kreditermächtigung. Im Rahmen der nicht ausgeschöpften Kreditermächtigung des Jahres 2021 wurde am 13.12.2022 eine Kreditaufnahme in Höhe von 274.000 Euro zur Finanzierung der beauftragten Photovoltaikanlagen auf den Hegau-Hallen und der Peter-Thumb-Gemeinschaftsschule beschlossen.

Statistik 2022

	2019	2020	2021	2022
Bevölkerungsentwicklung				
Hilzingen	4.928	4.953	5.003	5.063
Duchtlingen	607	617	628	638
Schlatt a.R.	512	510	513	557
Weiterdingen	865	876	885	873
Binningen	762	779	783	781
Riedheim	1.153	1.153	1.163	1.163
Hilzingen gesamt	8.827	8.888	8.975	9.075
Sterbefälle				
in Hilzingen gestorben	30	29	42	34
auswärts gestorben	39	48	31	40
Geburten				
in Hilzingen geboren	4	2	2	1
auswärts geboren	82	78	81	82
Eheschließungen				
in Hilzingen geschlossen	70	47	51	69
Jubilare				
Goldene Hochzeit	38	30	18	20
Diamantene Hochzeit	12	10	5	13
Eiserne Hochzeit	2	6	1	2
Gnadenhochzeit	1	---	---	---
80. Geburtstag	80	89	64	62
90. Geburtstag	19	15	18	14
95. bis 99. Geburtstag	19	20	17	10
100. Geburtstag	---	3	1	1
Rentenansprüche	147	128	155	150
Kirchenaustritte	89	73	90	134
Gewerbemeldungen				
Anmeldungen	87	88	92	84
Abmeldungen	73	83	81	66
Ummeldungen	18	39	20	18
Ausweise				
Vorläufige Reisepässe	7	2	7	63
Vorläufige Ausweise	52	49	49	19
Reisepässe	486	259	265	528
Personalausweise	1.053	1.066	1.179	1.045
Kinderreisepässe	125	93	88	121

Geschäftsanzahl Grundbucheinsichtsstelle 2022

Geschäftsregister-Nummern gesamt:	425
Hiervon:	
Grundbuchabschriften:	413
Öffentliche Unterschriftsbeglaubigungen:	46
Amtliche Unterschriftsbeglaubigungen:	12
Grundbucheinsicht:	89
Geschäfte gesamt:	560



**KAVALIERE
HELFEN.
SCHNELL.**



FÜR MEHR RÜCKSICHT UND HILFSBEREITSCHAFT IM STRASSENVERKEHR

<http://www.kavalier-der-strasse.de/>

Sportverein Binningen

Generalversammlung

Die Vorstandschaft des Sportverein Binningen lädt alle Mitglieder zur Generalversammlung ein. Die Versammlung findet am Samstag, 14. Januar 2023, um 19 Uhr im Clubheim in Binningen statt.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Totengedenken
3. Genehmigung Protokoll der letzten Generalversammlung 2022
4. Kassenbericht
5. Stellungnahme der Kassenprüfer
6. Berichte der Abteilungen (Untergruppen)
7. Tätigkeitsbericht Vorsitzender (2022)
8. Entlastung der Vorstandschaft
9. Wahlen
 - Vorsitzender
 - Stellvertretender Vorsitzender
 - 1. Kassierer
 - 2. Kassierer
 - 1. Schriftführer
 - 2. Schriftführer
10. Anträge, Aussprache, Wünsche, Vorschläge

Anträge zu Tagesordnungspunkt 10 konnten bis zum 31. November 2022 beim Vorsitzenden eingereicht werden.

Förderverein MV Weiterdingen und Musikverein Weiterdingen

Generalversammlung

Der Förderverein des Musikverein Weiterdingen und der Musikverein Weiterdingen laden ihre aktiven und passiven Mitglieder, Freunde und Gönner zur Generalversammlung am Freitag, 3. Februar 2023, um 20 Uhr auf der Bühne der Wiesentalhalle in Weiterdingen ein.

Tagesordnung Förderverein

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Kassenbericht
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Tagesordnung Musikverein

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht des Schriftführers
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Berichte der Dirigenten
7. Bericht des Vorsitzenden
8. Entlastung der Vorstandschaft
9. Neuwahlen
10. Ehrungen
11. Terminvorschau
12. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Soziales Engagement wird ausgezeichnet

Lea-Mittelstandspreis für soziale Verantwortung in Baden-Württemberg 2023

Hegau. 99 Prozent aller baden-württembergischen Unternehmen zählen zum Mittelstand – und viele davon engagieren sich selbstverständlich für die Region, für andere, für die Umwelt. Genau dafür bedanken sich Caritas, Diakonie und das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Tourismus in Baden-Württemberg auch 2023 zum 17. Mal mit der begehrten Lea-Trophäe (Leistung-Engagement-Anerkennung). Denn gemeinnütziges Engagement ist nicht nur selbstverständlich. Es hält die Gesellschaft zusammen und bildet die Triebfeder für ein lebenswertes Baden-Württemberg von Morgen. Der Preis steht unter der Schirmherrschaft von Dr. Nicole Hoffmeister-Kraut, MdL, Ministerin für Wirtschaft, Arbeit und Tourismus Baden-Württemberg, Bischof Dr. Gebhard Fürst (Diözese Rottenburg-Stuttgart), Erzbischof Stephan Burger (Erzdiözese Freiburg) sowie den Landesbischöfen Ernst-

Wilhelm Gohl (Evangelische Landeskirche Württemberg) und Prof. Dr. Heike Springhart (Evangelische Landeskirche Baden). Ab sofort können sich alle baden-württembergischen Unternehmen mit maximal 500 Vollbeschäftigten kostenlos bewerben. Voraussetzung ist eine Kooperation mit einer gemeinnützigen Organisation: zum Beispiel einem Verein, einer Schule, einem Wohlfahrtsverband. Bewerbungsschluss ist 31. März 2023. Weitere Informationen zum Wettbewerb und dem Bewerbungsverfahren sind unter www.lea-mittelstandspreis.de zu finden. Fragen zum Bewerbungsverfahren sind an die Geschäftsstelle des Mittelstandspreises für soziale Verantwortung in Baden-Württemberg, c/o DiCV Rottenburg-Stuttgart, Brigitte Volz, Strombergstraße 11, 70188 Stuttgart, Tel. 0711 2633-1147, E-Mail info@mittelstandspreis-bw.de zu richten.



lädt ein

Donnerstag, 19. Januar 2023 um 19 Uhr

In die Mensa der Peter-Thumb-Schule in Hilzingen

Wozu? Schaffung eines Treffpunktes für Jedermann!!

Familientreff, Gesprächsrunde, gemütliches Zusammensein, Kontakte knüpfen, Spielen, Kinderbetreuung, Diskussionsrunde, politischer Stammtisch, Seniorentreff, Kreativnachmittag, Singen

Wer steht dahinter: Manuela Wittstock, Manfred Hirner und Sabine Dennenmoser

in der Zusammenarbeit mit der Gemeinde Hilzingen

Einfach vorbeikommen, mitreden und mitgestalten

Chorgemeinschaft Duchtlingen Weiterdingen

Jahreshauptversammlung

Der Männergesangsverein Duchtlingen und der Männergesangsverein Liederkränz Weiterdingen laden in der Chorgemeinschaft alle aktiven und passiven Mitglieder sowie Freunde und Gönner der Chorgemeinschaft und alle, die es noch werden möchten, zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 20. Januar 2023, um 20 Uhr in »Lander's Stube« in Weiterdingen ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers
4. Berichte der Kassenwarte
5. Berichte der Kassenprüfer
6. Probebesuch
7. Bericht des Dirigenten
8. Berichte der Vorstände
9. Entlastungen
10. Ehrungen
11. Neuwahlen
12. Wünsche und Anträge

Alle interessierte Mitbürgerinnen und Mitbürger laden wir hierzu herzlich ein.

Ortschaftsrat Binningen

Ortschaftsratssitzung

Zur öffentlichen Ortschaftsratssitzung, am Mittwoch, 18. Januar 2023, um 19 Uhr, in der Hohenstoffelhalle Binningen, lade ich Sie hiermit herzlich ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Genehmigung der Niederschrift der öffentlichen Sitzung vom 23. November 2022
3. Beratung und Beschlussfassung Bauanträge
 - a) Beschlussfassung über Bauanträge im vereinfachten Baugenehmigungsverfahren: Bauvorhaben: Ausbau Teilbereich im Obergeschoss zum Einbau einer Wohnung im vorh. Wohn- und Geschäftshaus, Baugrundstück: Bachstraße 7, Gemarkung: Binningen, Flst.Nr. 0, 3760
 - b) Kenntnissgabeverfahren: Bauvorhaben: Abbruch: Landwirtschaftliches Betriebsgebäude mit Wohnteil: Klosterstraße 1, Gemarkung: Binningen, Flurstück-Nr.: 3816
4. Sachstand offene Punkte
5. Verschiedenes
6. Fragemöglichkeit für Ortschaftsräte
7. Fragemöglichkeit für Zuhörer

Die Sitzung wird unter Einhaltung der bestehenden Sicherheits- und Hygienevorschriften durchgeführt.

Mit freundlichen Grüßen
Stefan Rill, Ortsvorsteher

Rechenschaft

In den Jahreshauptversammlungen
wird auf die Jahre der Pandemie zurückgeblickt.

Schlatt a.R. Über einen Zeitraum von drei Jahren musste in der Jahreshauptversammlung des Musikvereins Schlatt a. R. im Dezember 2022 Rechenschaft abgelegt werden. Die letzte Jahreshauptversammlung hatte am 20. September 2019 stattgefunden. In den Berichten von Schriftführerin Gudrun Ramsch und Dirigent Erwin Gebhart wurde nochmals deutlich, wie sehr die Pandemie mit ihrem zweimaligen Lockdown das Vereinsleben geprägt hat. Zwei Jahre gab es kein Scheunenfest und kein Konzert. In 2020 konnten nach der Fasnacht nur noch wenige Proben im Freien oder in der Alpenblickhalle stattfinden. Im Jahr 2021 wurde vor den Proben getestet und anstelle des Scheunenfestes ein Blasmusiksonntag im Freien unter erschwerten Bedingungen abgehalten. Die Uniformweihe fand nur im kleinen Rahmen statt. All das führte den MusikerInnen und den Anwesenden vor Augen, wie schwierig die zurückliegenden zwei Jahre für die Vereine waren. Umso mehr bedankten sich Dirigent Erwin Gebhart und der Vorsitzende Alfons Zipperer bei den Aktiven für ihr Engagement in dieser nicht einfachen Zeit. Im Verlaufe des Jahres 2022 sei wieder Normalität eingeleitet und man könne nun wieder guten Mutes nach vorne schauen. Von einem gesunkenen Kassenstand zum 31. Dezember 2021 berichtete Kassierer Alexander Stauder. Dies sei auf die Ausgaben für die neue Uniform und keinerlei größere Einnahmen zurückzuführen. Allerdings werde der Kassenstand durch das erfolgreiche Scheunenfest in 2022 wieder ansteigen. Bei den anstehenden Wahlen wurden die bisherigen Vorstandsmitglieder Alfons Zipperer, Hermann Henninger, Alexander Stauder, Thorsten Jäckle, Ronny Marggraf wieder gewählt, als neue Schriftführerin für die nicht mehr zur Verfügung stehende Gudrun Ramsch erhielt Anna Burkhardt das einstimmige Votum der Versammlung. Über die anstehenden Ehrungen



Alfons Zipperer verabschiedete Elisabeth Stauder nach 20 Jahren als Vorsitzende des Fördervereins des MV Schlatt a. R..

Bild: MV Schlatt a.R.

aus den Jahren 2020 bis 2022, zu denen Johannes Steppacher, Präsident des Blasmusikverbandes Hegau-Bodensee nach Schlatt a. R. gekommen war, wurde bereits im letzten Mitteilungsblatt berichtet.

Auch beim Förderverein, welcher seine Jahreshauptversammlung nach der des Musikvereins abhielt, gab es von Schriftführerin Natascha Jäckle und Kassiererinnen Nadja Zipperer nicht viel über die Zeit seit dem 20. September 2019 zu berichten. Die fälligen Wahlen ergaben aufgrund der Tatsache, dass sich sowohl die bisherige Vorsitzende Elisabeth Stauder als auch Artur Jäckle als stellvertretender Vorsitzender nicht mehr zur Verfügung stellten, folgende neue Vorstandschaft: Vorsitzende Kerstin Ayman-Will, stellvertretender Vorsitzender Stefan Tomansky, Schriftführerin Natascha Jäckle, Kassiererinnen Nadja Zipperer, Beisitzer Jens König. Mit Zitaten aus seiner Laudatio bei der Verleihung der Ehrenmedaille der Gemeinde Hilzingen an Elisabeth Stauder würdigte der Vorsitzende des Musikvereins Alfons Zipperer die vorbildliche Arbeit der bisherigen Vorsitzenden Elisabeth Stauder seit Gründung des Fördervereins im Jahre 2002 und verabschiedete sie mit einem Blumenstrauß und einem kleinen Geschenk mit der Bitte und Hoffnung auf weiterhin tatkräftige Unterstützung des Musikvereins.

Computeria Wieder geöffnet

Hilzingen. Die Computeria ist wieder montags von 14 bis 16 Uhr und donnerstags von 10 bis 12 Uhr geöffnet. Aktuelles zu den Angeboten kann man auch unter www.computeria-Hilzingen.de auf der Homepage erfahren. Alle sieben Berater des Teams freuen sich auf zahlreichen Besuch.

Fundsachen

Die Fundsachen können nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung im Bürgerbüro abgeholt werden.

- 1 USB-Kabel, eventuell von einem Navi, Fundort: bei der Post

Standesamt Hilzingen

Dezember 2022

Eheschließungen

- 03.12.2022** Marc Peter Ernst Merkle und Bianca Schweizer
22.12.2022 Mark Manfred Bauer und Lea Kaiser
 Goethestr. 13, 78467 Konstanz
23.12.2022 Marco Napoletano und Constanze Rosa Jutt,
 Riedheimer Str. 18, 78247 Hilzingen

2 weitere Eheschließungen

Sterbefälle

- 16.12.2022** Erna Schobries geborene Keck
 Hauptstraße 99, 78247 Hilzingen
21.12.2022 Maria Luise Böhm geborene Schmidt
 Hauptstraße 99, 78247 Hilzingen
22.12.2022 Helmut Köcher, Am Berg 13, 78247 Hilzingen
28.12.2022 Rosa Amalie Riegger geborene Stier
 Hauptstraße 99, 78247 Hilzingen
29.12.2022 Günther Jürgen Fundis,
 Malvenweg 2, 78247 Hilzingen

2 weitere Sterbefälle

Die Gemeinde Gottmadingen sucht für ihren Kindergarten „Biberburg“ im Ortsteil Randegg zum nächstmöglichen Zeitpunkt bzw. nach Vereinbarung eine

Kindergartenleitung (m/w/d)

Sie sind zuständig und verantwortlich für die Leitung des Kindergartens und lösen die langjährige Leiterin ab, die in den Ruhestand eintritt. Der Kindergarten „Biberburg“ hat zwei Gruppen für die Betreuung von Kindern im Alter von 2 ¾ Jahren bis Schuleintritt sowie eine Kleinkindgruppe für Kinder ab dem ersten Lebensjahr.

Wir erwarten

- eine Ausbildung als Erzieher*in (alternativ kommen auch andere Fachkräfte nach dem Kindertagesbetreuungsgesetz in Betracht), wünschenswert wäre auch ein Abschluss als Fachwirt*in für Organisation und Führung oder ein Studium der Sozialpädagogik
- Berufserfahrung im Kindergartenbereich
- ausgeprägtes Interesse an der Wahrnehmung einer Leitungsfunktion mit Elternarbeit, Personalführung sowie Organisations- und Verwaltungsaufgaben
- Freude an der pädagogischen Arbeit
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit Kooperationspartnern und Pflege von Netzwerken
- Fähigkeit konzeptionell zu arbeiten
- hohe Kommunikations- und Teamfähigkeit
- Überzeugungskraft und Durchsetzungsvermögen

Wir bieten

- eine unbefristete Vollzeitbeschäftigung
- eine leistungsgerechte Vergütung nach dem TVöD (derzeit Entgeltgruppe S 13 TVöD-SuE)
- regelmäßige Teilnahme an Fort- und Weiterbildungen
- attraktives Gesundheitsmanagement
- Jobticket und guter ÖPNV-Anschluss
- Fahrradleasing mit JobRad

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte **bis zum 6. Februar 2023** an das Hauptamt der Gemeinde Gottmadingen, Johann-Georg-Fahr-Str. 10, 78244 Gottmadingen (oder an hauptamt@gottmadingen.de – Bewerbungsunterlagen bitte in Form einer zusammenhängenden PDF-Datei beifügen).

Für Fragen steht Ihnen die Leiterin unseres Kindergartens, Michaela Furtwängler, unter 07734 2329 gerne zur Verfügung. Alternativ können Sie sich im Hauptamt an Sabrina Emhardt (07731 908-146) wenden.

Weitere Informationen zum Kindergarten finden Sie unter www.gottmadingen.de > Familie & Soziales.

Die Gemeinde Gottmadingen sucht für die Hebelschule zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Sekretariatskraft (m/w/d)

Ihre Aufgaben

Die Hebelschule ist eine Grundschule mit circa 390 Schülern. Zusammen mit einer weiteren teilzeitbeschäftigten Kraft erledigen Sie alle in einem Schulsekretariat anfallenden Arbeiten. Ihre genauen Arbeitszeiten mit Schwerpunkt an den Vormittagen stimmen wir mit Ihnen ab.

Ihr Profil

- eine Verwaltungs- oder kaufmännische Ausbildung und idealerweise berufliche Erfahrung
- gute EDV-Kenntnisse im Bereich Office
- freundliches und zuvorkommendes Auftreten
- Flexibilität bei der Vereinbarung der Arbeitszeiten

Unser Angebot

- eine unbefristete Teilzeitbeschäftigung mit einem Beschäftigungsgrad von 40 bis 50 % bzw. 15,5 bis 19,5 Wochenstunden
- leistungsgerechte Vergütung nach dem TVöD mit Zahlung von jährlichen Leistungsprämien
- ein abwechslungsreiches Aufgabenfeld
- Teilnahme an Fort- und Weiterbildungen
- ein attraktives Gesundheitsmanagement, Arbeitgeberzuschuss bei ÖPNV-Nutzung für den Arbeitsweg, Fahrradleasing über JobRad

Ihre Bewerbung richten Sie bitte **bis zum 6. Februar 2023** an das Hauptamt der Gemeinde Gottmadingen, Johann-Georg-Fahr-Straße 10, 78244 Gottmadingen (oder an hauptamt@gottmadingen.de – Bewerbungsunterlagen bitte in Form einer zusammenhängenden PDF-Datei beifügen). Für Fragen steht Ihnen die Schulleitung unter 07731 908-280 gerne zur Verfügung. Alternativ können Sie sich auch im Hauptamt bei Sabrina Emhardt unter 07731 908-146 melden.

Johann-Georg-Fahr-Straße 10
 78244 Gottmadingen

hauptamt@gottmadingen.de
www.gottmadingen.de

Duchtlinger Adventsfenster

Spenden gehen an die Nachsorgeklinik Tannheim

Duchtlingen. Im Dezember wurden in Duchtlingen zum dritten Mal in Folge täglich neue Adventsfenster eröffnet. Alle teilnehmenden Haushalte haben ihre Häuser mit viel Liebe zum Detail gestaltet und somit den ganzen Ort mit Lichtern erhellt. Nach Aufhebung der Corona-Beschränkungen waren diesmal auch Tage mit Speis und Trank auf Spendenbasis möglich. Die ausrichtenden Bewohner haben auf eigene Faust organisiert und finanziert und konnten die tolle Summe von 815,50 Euro einnehmen. Hinzu kamen Spenden der Klasse 3 und 4 der Grundschule Duchtlingen in Höhe von 50 Euro aus ihrem Plätzchenver-

kauf und der Ministranten in Höhe von 100 Euro aus dem Umtrunk an Heilig Abend nach dem tollen Krippenspiel. Die Gesamtsumme von 965,50 Euro gehen zu 100 Prozent an die Nachsorgeklinik Tannheim. Ein riesengroßer Dank ging an alle, die mitgemacht und unterstützt haben. Alle Bilder der Adventsfenster können bei Instagram unter »duchtlingeradventsfenster« eingesehen werden. Auch in 2023 wird es wieder ein Adventsfenster geben, bei Interesse oder Fragen stehen Daniela Hägele, Stefanie Kessinger und Tanja Rietschle unter E-Mail duchtlingeradventsfenster@gmx.de gerne zur Verfügung.



Nach der Zwangspause durch die Pandemie hatte der SV Schlatt a.R. wieder zur Après-Ski-Party auf den Grillplatz am Weiher eingeladen. Bei trockenem Wetter mit angenehmen Temperaturen und fetziger Partymusik war die Stimmung hervorragend, auch wenn das, was zum Après-Ski gehört, nämlich der Schnee, fehlte. Wie die Dorfgemeinschaft beim »Schlatter Adventssingen« und der Musikverein beim Kirchenkonzert wird auch der Sportverein den Erlös aus dieser Après-Ski-Party für den Jugendraum spenden.

Bild: SV Schlatt a.R.

Infoabend

Das Berufsschulzentrum Radolfzell stellt sein Angebot vor

Hegau. Das Berufsschulzentrum Radolfzell lädt für Mittwoch, 25. Januar, zu einem Infoabend ein. Wie die Schule informiert, gibt es Informationen für Schüler, welche die mittlere Reife, die Fachhochschulreife oder das Abitur anstreben. Ab 18:30 Uhr wird für Schüler von Werkrealschulen, Hauptschulen und Gemeinschaftsschulen aus den Klassen 8 oder 9 informiert über die zweijährigen Berufsfachschulen mit mittlerem Bildungsabschluss (mögliche Fachrichtungen: Wirtschaft, Hauswirtschaft und Ernährung, Gesundheit und Pflege, ÄnderungsschneiderIn), die einjährigen Berufsfachschulen (Fachrichtungen: Landwirtschaft, Holztechnik, Metalltechnik), Ausbildungsvorbereitung (Erreichen, Verbessern des Hauptschulabschlusses, Übergang in Ausbildung) und über Vorbereitungslehrgänge auf die Prüfungs-

gen als HauswirtschaftlerIn und HauswirtschaftsmeisterIn. Ab 20 Uhr wird für SchülerInnen mit einem mittleren Bildungsabschluss informiert über das einjährige Berufskolleg I und II mit Übungsfirma, die zweijährigen kaufmännischen Berufskollegs für Fremdsprachen und Wirtschaftsinformatik und das zweijährige Berufskolleg Produktdesign, das dreijährige Berufskolleg für Mode und Design, das Technische Gymnasium (Profil Gestaltungs- und Medientechnik), Agrarwissenschaftliche Gymnasium und über das Biotechnologische Gymnasium. Ein einjähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife und die Wirtschaftsoberschule führen im zweiten Bildungsweg zu Fachhochschulreife beziehungsweise Abitur. Weitere Informationen unter www.bsz-radolfzell.de

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Noch Plätze frei

Startschuss in die Saison an zwei Gletschern.

Hegau. Mit zwei super Events ging es für den Ski-Club Gottmadingen bereits am 11. November, natürlich mit dem ein oder anderen Faschnachts-Häs, in die Ski-Club-Saison 22/23. Die diesjährige Einweisung am Stubai Gletscher brachte zwar nur mäßig Schnee, dafür umso schöneres Wetter und beste Stimmung mit sich. Die Übungsleiter wurden in zwei Tagen wieder bestens durch die sehr geschätzten Stammbilder vom SVS geschult. In mehreren Gruppen wurden viele Übungen gefahren, der Funpark besucht, Theoretische Grundlagen aufgefrischt und die Muskeln und Gelenke nach den letzten, pandemiebedingten Jahren wieder auf volle Leistung hoch gefahren. Natürlich kam auch das Après-Ski nicht zu kurz. Im Schirm am Gamsgarten und im hauseigenen Stadl der Dresdner Hütte auf 2.308 Meter. Dort wurden alle wieder bestens verköstigt und gebettet. Mit Aufwachen vor sonnigem Bergpanorama war es wieder ein erfolgreiches und tolles Wochenende. Anfang Dezember ging es dann für die Männer endlich wieder in ihr geliebtes Sölden zur Männerausfahrt. Bei guten Bedingungen, Sonnenschein und eisigen Minusgraden kamen vor allem die Raceboarder auf ihre Kosten und konnten sich in die Kurven

legen. Ganz konträr zu den Freestyle-Tricks der Softboot-Fahrer bestechen die Racer durch ihr besonderes Können im Schnee, wenn sie die Lines über die steilen Hänge ziehen (Carven). Dabei wird das Raceboard statt mit den herkömmlichen (Soft-) Boots mit Hardboots gefahren. Diese Hardboots sehen den Skischuhen sehr ähnlich, damit man auch genug Druck auf die Kante bekommt. Sölden ist durch seine besonders breiten Pisten für diese Carvingschwünge besonders geeignet. So sah man in der ganzen Runde nur grinsende Gesichter. Mit neuer Unterkunft haben es sich alle ein verlängertes Wochenende gut gehen lassen und wie es sich für eine Männerausfahrt gehört, auch das ein oder andere Bier schmecken lassen.

Mit diesen Worten möchte der Ski-Club Gottmadingen nun mit allen da draußen in die Saison starten und Lust auf mehr machen. Der Verein freut sich darauf, das Wissen an alle Teilnehmer in den Winter-Events weitergeben zu können. Es hat für alle Können-Stufen noch Plätze frei: Jugend Spezial vom 8. bis 9. Februar 2023, Workshopwochenende vom 3. bis 5. März 2023, Ski-Safari-Dolomiten vom 11. bis 18. März 2023, Mädels-Tag am 11. März 2023 und die Saisonabschlussfahrt am 25. März 2023.



Nach längerer Pause wird es am Samstag, 4. Februar 2023, wieder einen Bunten Abend in der Hegauhalle geben. Unter dem Motto »Eiszeit« laufen die Vorbereitungen für diesen Abend bereits auf Hochtouren. Pirmin Wäldin wird für die musikalische Unterhaltung und gute Stimmung außerhalb des Programms sorgen. Wer sich schon vorab Karten für 7 Euro sichern möchte, kann diese am Samstag, 14. Januar, von 10 bis 12 Uhr im Bahnhofle (Bahnhofstraße 14) oder ab 16. Januar in der Bäckerei Elmer erwerben. Zudem würde sich der NV Pfiffikus freuen, wenn auch in diesem Jahr das Dorf wieder fasnachtlich geschmückt wird. Christbäume dürfen als Narrenbäume gerne vors Haus gestellt werden. Es wird einen Termin zur Abholung geben, dieser wird noch mitgeteilt. *Bild: NV Pfiffikus*

Informationsveranstaltungen

Regelung der rechtlichen Vorsorge und Betreuung

Hegau. Jeder Mensch kann infolge eines Unfalls, einer Krankheit oder der Begleiterscheinungen des Alters nicht mehr in der Lage sein, seine persönlichen und rechtlichen Angelegenheiten selbst zu regeln. Die Betreuungsbehörde des Landratsamtes Konstanz bietet regelmäßig Einführungs- und Fortbildungsveranstaltungen zur Regelung der rechtlichen Vorsorge und Betreuung an. Die Termine können der Homepage unter www.LRAKN.de/betreuungsbehoerde entnommen werden. Gesetzlich ist ab 2023 eine rechtliche Vertretung durch die Ehepartnerin oder den Ehepartner festgelegt. Diese ist jedoch zeitlich und auf wenige Bereiche begrenzt. Nach einem halben Jahr ist eine gesetzliche Betreuung zu übertragen. Ebenso sind Kinder weiterhin nicht berechtigt Auskünfte zu erhalten oder Entscheidungen zu treffen. Nur durch eine rechtzeitige Vorsorge kann eine umfassende und unmittelbare Unterstützung gewährleistet werden. Diese kann entweder durch die Erteilung einer umfassenden »Vorsorgevollmacht« dem Bevollmächtigten übertragen oder durch einen Gerichtsbeschluss im Rahmen eines Betreuungsverfahrens mit

der Festlegung eines Betreuenden verfügt werden. Die Betreuungsbehörde des Landkreises Konstanz bietet zusammen mit den Betreuungsvereinen hierzu regelmäßige Einführungs- und Fortbildungsveranstaltungen an. Bei diesen Veranstaltungen können sowohl Rechtsfragen der Betreuung, Formalitäten und die verschiedenen Hilfsangebote, als auch Regeln zum Umgang mit den Betroffenen angesprochen werden. Die hauptamtlichen fachkundigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Betreuungsvereine beraten, ergänzend zu den Angeboten der Gerichte und Behörden, die Betreuenden sowie Bevollmächtigten und unterstützen diese, gerade auch am Anfang, bei der Wahrnehmung ihrer Aufgaben. Weiterhin beraten die anerkannten Betreuungsvereine und die Betreuungsbehörde die Betroffenen bei der Erstellung einer Vorsorgevollmacht. Gegen eine Gebühr von zehn Euro beglaubigt die Betreuungsbehörde des Landratsamtes Konstanz die erstellten Vorsorgevollmachten und Betreuungsverfügungen. Beglaubigte Vorsorgevollmachten sind von allen Stellen anzuerkennen, da hier der Wille des Verfassenden sichergestellt ist.

Abschluss des Sportjahres 2022

Seniorengruppe des SC Weiterdingen sucht Verstärkung

Weiterdingen. »Jeden Donnerstagabend um halb sechs geht's ab bei uns Senioren wie nix. Unsere »Personal Trainerin«, die Moni, bringt uns auf Trab, mit Bodenmatte, Stuhl, Band und Stab. Immer toll gestylt ist ihre Frisur und mit Musik in Moll und Dur. Ihr Outfit ist meist schwarz-weiß und es wird uns schnell ganz heiß. Rechtes Bein, linkes Bein, im Wechsel mit den Armen, weit, vor und zurück, wenn's gelingt, o welches Glück! Dabei sind gefragt die Synapsen, da hört man den Hermann und den Robert nebenan manchmal japsen. Unsere Nerven und Sinne sind dabei gefragt, wir werden von Moni doch manchmal damit geplagt. Das ist jedoch nur der Anfang der Trainingsstunde, danach werden Bauch, Beine und Po trainiert in der Runde. Jeder Muskel kommt dran, man glaubt gar nicht, wo man sie überall finden kann. Mit ihrer lieblichen Stimme heitert Moni uns auf, korrigiert, macht Mut und baut uns wieder auf. Der Rücken, das Becken, die Wirbelsäule und das Knie müssen schaffen wie sonst nie! Schmerzen, Arthrose und Gelenkbeschwerden, alles, was uns plagt hier auf Erden wird durch Monis Therapie gelindert

und das mit Garantie. Deshalb sind wir auch stets fleißig mit dabei! Auch wenn wir manchmal denken: »Was für ne Quälerei!« So ertragen wir so manchen Schmerz, denn sie macht Sport mit ganz viel Herz. Ihre Trainingsstunden sind spitze und machen Sinn, deshalb gehen wir für sie durch dick und dünn. Hab Dank für jede Trainingsstunde, vielleicht verlieren wir dabei auch mal ein Pfund. Bleib uns noch lange so spritzig und temperamentvoll erhalten, deine Seniorengruppe – die »Alten«. Die Weiterdinger Sportgruppen »Fit over 50« und »Rückenfit« freuen sich jederzeit über Zuwachs für ihre wöchentlichen Sport- und Gymnastikabende, immer donnerstags ab 17:30 Uhr mit Monika Britsch. Beide Sportgruppen werden für Frauen und Männern ab 50 Jahren angeboten, welche sich auch im Alter fit halten möchten. Von 17:30 bis 18:30 Uhr bietet Britsch ein abwechslungsreiches Gymnastikprogramm und im Anschluss von 18:45 bis 19:45 Uhr gibt es eine Sportstunde, speziell für die Rückengesundheit. Neue Gesichter, welche zum Reinschnuppern vorbeischauchen möchten, sind jederzeit herzlich willkommen.

Telefonische Beratung

Wärmewende-Bürgersprechstunde

Hegau. Die Energieagentur Kreis Konstanz bietet seit zwölf Jahren anbieterunabhängige Energieberatung im Landkreis Konstanz an. Nun startet mit der telefonischen Wärmewende-Bürgersprechstunde ein neues Projekt: jeder kann unkompliziert Fragen an einen Fachmann stellen. Die telefonische Wärmewende-Bürgersprechstunde erreichen Sie mittwochs von 11 bis 15 Uhr unter 07732 939-1236. Sie ist für überschaubare Anliegen gedacht, die in circa einer Viertelstunde abgeklärt werden können. Jegliche Fragen bezüglich Heizung, Wärmeschutz und

energieeffizientem Bauen und Sanieren sowie Erneuerbaren Energien können an den langjährigen Energieberater Hans-Joachim Horn gestellt werden. Das Gute für den Ratsuchenden ist, dass er unmittelbar eine Antwort erhält. Bei umfangreicheren Antworten kann es sein, dass ein Beratungstermin im Rathaus oder online sich daraus ergibt. Die Energieagentur Kreis Konstanz freut sich auf zahlreiche Anrufe. Das neue Projekt wird über das Förderprogramm »Klimaschutz Plus« des Umwelt-Ministeriums Baden-Württemberg gefördert.

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/14 37-0
Ärztlicher Notfalldienst an Wochenenden und Feiertagen	116 117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst	0180 607 73 12
Augenärztlicher Notfalldienst	0180 607 53 12
HNO Notfalldienst	0180 607 72 11
Hegau-Klinikum Singen (Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0761/120 120 00
Gasversorgung Thüga Energienetze GmbH Industriestr. 7, 78224 Singen	07731/14 80-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7
Stromversorgung Energie-Dienst Netze GmbH (für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.) Stördienst	07623/92 18 18
E-Werk Kanton Schaffhausen Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/1 47 66-0
Störungsdienst	0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung während der Dienststunden nach Dienstschluss	07731/38 09-25 0171/2 88 18 82
Abwasser während der Dienststunden nach Dienstschluss	07731/38 09-25 0176/61 14 31 48
Wärmeversorgung Solarcomplex	07731/82 74 28
Forst-Revierleiter Werner Hornstein	0175-7247922
Aids-Hilfe Konstanz e. V. Außenstelle Singen	07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen Gabi Bruderhofer	07734/93 43 55
Dorfhelferinnenstation der Sozialstation Hegau-West	07734/93 43 55
Drogenberatungsstelle Singen	07731/6 14 97
Frauenhaus Singen e. V.	07731/3 12 44
Giftnotruf Freiburg	0761/1 92 40
Kinderschutzbund Singen-Radolfzell	07731/2 67 49
Krebskrankenhilfe	07771/17 16
Sozialstation Hegau-West e. V. St. Georg-Str. 5, Gottmadingen	07731/97 04-0
Wohngift-Telefon	0800/7 29 36 00
Horizont – Ökumenisches Hospiz- und Palliativzentrum im Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH E-Mail: koordination@hospizdienst-horizont.info	07731/96970-780
Hospizverein Singen und Hegau e.V. Im Gambrinus, täglich	07731/3 11 38
Sozialpflegerischer Dienst e. V. Singen	07731/2 99 92
Johanniter-Unfall-Hilfe e. V. Pflegedienst	07731/99 83-0

Zwei Jahre Vollzeit

Informationsabend der Fachschule für Technik

Hegau. Im September 2023 beginnt das neue Semester an der Fachschule für Technik (Technikerschule) mit den beiden Fachrichtungen Automatisierungstechnik/Mechatronik und Maschinentechnik in zwei Jahren Vollzeit. Für diese klassische Aufstiegsqualifikation kommen Absolventen mit mindestens 1,5-jähriger Berufserfahrung mit mechanischem, elektrotechnischem, mechatronischem oder Kfz-mechatronischem Ausbildungshintergrund in Frage. Falls man sowohl technisch als auch betriebsorganisatorisch in neuen oder erweiterten Aufgabefeldern beruflich vorwärtstkommen und Verantwortung übernehmen wollen, dann kann man sich bei der Technikerschule

bewerben. Der traditionelle Informationsabend am zweiten Donnerstag nach den Weihnachtssferien, 19. Januar 2023 findet in Präsenz um 19 Uhr im Foyer der Hohentwiel-Gewerbeschule statt. Weitere Information sind auf der Homepage hgs-singen.de unter Schularten - Technikerschule zu finden. Bewerbungsunterlagen können noch bis zum 1. März im Sekretariat der Hohentwiel-Gewerbeschule Singen eingereicht werden. Beratung, Antworten auf spezielle Fragen zur Bewerbung oder, bei Bedarf Terminvereinbarungen zur persönlichen Vorstellung, bietet die Schule gerne an unter www.hgs-singen.de, E-Mail info@hgs-singen.de oder unter der Tel. 07731 9571-0.

BUND-Jugendgruppe Gottmadingen Lagerfeuer

Hegau. Die BUND-Jugendgruppe aus Gottmadingen geht wieder los. Sie machen Geländespiele, schauen sich die winterliche Landschaft genau an und werden gemeinsam am Lagerfeuer Stockbrot essen. Daher sollte man sich dafür warm anziehen. Mitmachen können Mädchen und Jungs im Alter von zehn bis 15 Jahren. Treffpunkt ist am Freitag, 13. Januar, 16 Uhr, am Friedhof in Gottmadingen. Die Veranstaltung endet um 18 Uhr. Anmeldung und Fragen können per E-Mail an freiwillige.nsz.hegau@bund.net oder telefonisch an 07731 977103 gestellt werden.

Naturfreunde Gottmadingen

Wanderung

Hegau. Die Naturfreunde Gottmadingen treffen sich am Sonntag, 15. Januar, zur ersten Wanderung im neuen Jahr. Die Gehzeit beträgt circa 3,5 Stunden. Treffpunkt und Abfahrt ist um 13 Uhr auf dem Parkplatz beim Feuerwehrhaus in Gottmadingen. Bei unsicherem Wetter, oder für Infos, kann Clemens Isak, Tel. 07731 62135 kontaktiert werden.

Fachstelle Sucht Neuer Kurs »Endlich rauchfrei«

Hegau. Einen neuen Kurs »Nichtraucher in sechs Wochen« bietet die Fachstelle Sucht in Singen an. Der Kurs wurde von der Universität Tübingen entwickelt und gilt derzeit als die wirksamste und erfolgreichste Methode mit dem Rauchen aufzuhören. Der Kurs wird von den Krankenkassen bezuschusst. Ein Angebot an alle, für sich für das neue Jahr einen guten Vorsatz gefasst haben. Beginn ist am Dienstag, 17. Januar 2023, um 18 Uhr in den Räumen der Fachstelle Sucht, Julius-Bührer-Str. 4, DAS 1, Singen. Infos und Anmeldung per Tel. 07731 912400, E-Mail fs-singen@bw-lv.de, Homepage www.bw-lv.de.



**INFO
KOMMUNAL**

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Kirchennachrichten

Evangelische Kirche

Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen –
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen



Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten:
Dienstag von 10 bis 13 Uhr
Mittwoch von 10 bis 13 Uhr
Donnerstag von 15 bis 18 Uhr
Gemeindesekretärin: Birgitt Fehrle

Pfarrer: Herr Michael Weber

KGR-Vorsitzende Hilzingen: Frau Bärbel Weigl
KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner

Tel. 07731 / 64514 / Fax 07731 / 64517
E-Mail: hilzingen-tengen@kbz.ekiba.de

Donnerstag, 12.01.2023

09:30 Uhr Seniorengymnastik I

10:30 Uhr Seniorengymnastik II

15:00 Uhr Café Hereinspaziert mit Andacht Pfarrer Michael Weber

Sonntag, 15.01.2023

10:30 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst und anschließenden
Kirchenkaffee, Liturgieteam: Pfarrer Michael Weber/Organist Dr.
Wolfram Weber

Montag, 16.01.2023

09:30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal

19:30 Uhr Vortrag: Die Ängste unserer Kinder – wie wir unsere Kinder
stärken und unterstützen können. Referentin: Emily Mears, Fami-
lienberaterin der Gemeinde Rielasingen-Worblingen, Eintritt: 3 Euro.

Dienstag, 17.01.2023

15:00 Uhr Kinderchor Spatzen für die drei bis vierjährigen Kinder

15:45 Uhr Kinderchor Amseln für die fünf bis sechsjährigen Kinder

16:30 Uhr Kinderchor II für die Grundschulkinder

17:30 Uhr Jugendkreis

Mittwoch, 18.01.2023

16:00 Uhr Konfirmandenunterricht in Hilzingen

Donnerstag, 19.01.2023

09:30 Uhr Seniorengymnastik I

10:30 Uhr Seniorengymnastik II

15:00 Uhr Café Hereinspaziert

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre Kirchengemeinderäte und Pfarrer M. Weber

Ökumene

IMPULS

Sicher vernetzt



Bild: Göbel, in Pfarrbriefservice.de

Es gibt Situationen, in denen alles über unsere Kräfte zu gehen scheint. Das Leben schont uns nicht. Leider können wir oft erst in den Tiefpunkten unseres Lebens erkennen, ob uns wirklich etwas trägt und hält. Die folgende Geschichte bringt diese Frage in einem Gleichnis zum Ausdruck:

Eines schönen Morgens glitt vom hohen Baum am festen Faden die Spinne herab. Unten im Gebüsch baute sie ihr Netz, das sie im Laufe des Tages immer großartiger entwickelte und mit dem sie reiche Beute fing. Als es Abend geworden war, lief sie ihr Netz noch einmal ab, um es auszubessern. Da entdeckte sie einen Faden, der ihr schönes Netz störte, weil er nicht in das Muster hineinpasste. Außerdem schien er vollkommen sinnlos zu sein – keine einzige Fliege hatte sich daran gefangen. Da sie schlecht gelaunt war und auch nicht mehr wusste, wozu dieser Faden diente, biss sie ihn kurzerhand ab. Sofort fiel das Netz mit ihr in die Tiefe und wickelte sich um sie. Es war der Anfangs-Faden, der feste Faden, an dem sie herabgestiegen war und der das Netz am Baum hielt, den sie abgebissen hatte. (Verfasser unbekannt)

Wie wichtig ist es doch, sein Leben richtig zu sichern und wie fatal, auf falsche Sicherungen und Vernetzungen zu vertrauen. Aber – was trägt mich – was hält wirklich – wenn mein Leben in Gefahr kommt? Die Geschichte gibt uns einen Hinweis: Folge der Spur des Anfangs-Fadens deines Lebens – achte auf diesen starken Faden und pflege ihn, halte ihn in Ehren.

Von ganzem Herzen wünsche ich Ihnen im neuen Jahr ein gut gesichertes Lebensnetz.

Gemeindereferentin Simone Meisel

Rufen Sie uns an, für die Seelsorge sind wir - die Seelsorgen-den der evangelischen und katholischen Kirche Hilzingen - erreichbar:

Michael Weber, Pfarrer, Tel. 07731-64514

Thorsten Gompper, Pfarrer, Tel. 07739-227

Simone Meisel, Gemeindereferentin, Tel. 07731-789567

Bildungswerk Hilzingen

Die Ängste unserer Kinder - wie wir unsere Kinder stärken und unterstützen können

Montag, 16. Januar 2023, 19:30 Uhr

Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen
Eintritt: 3 Euro

Kinder durchleben immer wieder Ängste. Woher kommen diese Ängste und was können wir als Eltern tun, um unsere Kinder bei der Angstbewältigung zu helfen? Diese Fragen wird Emily Mears

Kirchennachrichten

aufgreifen und dabei gezielt auf Kinder im Alter zwischen drei und sieben Jahren eingehen.

Referentin: Emily Mears, Familienberaterin der Gemeinde Rielasingen

Bildungswerk Hilzingen Vorankündigung

Näheres erfahren Sie unter www.kath-hilzingen.de/bildungswerk

»Sarg oder Bananenkiste?«

Über die Veränderung der Bestattungs- und Trauerkultur in einer postmodernen Gesellschaft

Montag, 6. März 2023, 19:30 Uhr

Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen

Referent: Ralf Homburger

Eintritt: 3 Euro

Rente - was nun? - Wie der Übergang vom Erwerbsleben in den Ruhestand gelingen kann

Ein Workshop für alle, die sich in dieser Phase des Übergangs befinden oder bereits in Rente sind.

Freitag, 17. März 2023, 15 bis 19 Uhr

Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen

Referent: Johannes Fuchs, Konstanz

Eintritt: 10 Euro

Bildungswerk Hilzingen: Ein Tag in Freiburg

Augustinermuseum, Stadtführung, Freiburger Fastentuch

Freitag, 31. März 2023, Abfahrt: 8:30 Uhr

Kirche St. Peter und Paul, Hauptstraße 51, Hilzingen

Leitung: Elisabeth Stecker

Gebühr für Fahrt, Eintritt und Führungen: Wird noch bekanntgegeben.



Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter und Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus und Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Unsere Gottesdienste

Donnerstag, 12. Januar 2023

18:30 Uhr **Weiterdingen** Rosenkranzgebet

19:00 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier

Freitag, 13. Januar 2023

17:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

19:00 Uhr **Schlatt a.R.** Eucharistiefeier

2. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 14. Januar 2023

14:00 Uhr **Schlatt a.R.** Evangelische Tauffeier

19:00 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier am Vorabend

Gedenken: Olga und Karl Britsch, Paula Villringer

Sonntag, 15. Januar 2023

09:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier

Dienstag, 17. Januar 2023 Hl. Antonius, Mönchsvater

17:30 Uhr **Binningen** Anbetung - Rendezvous mit Gott

L: Liturgieteam Binningen

19:00 Uhr **Duchtlingen** Eucharistiefeier

Mittwoch, 18. Januar 2023

19:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier

Gedenken: Hugo Kühneisen (Jahrtag)

Freitag, 20. Januar 2023

17:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

3. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 21. Januar 2023

19:00 Uhr **Riedheim** Eucharistiefeier am Vorabend

Sonntag, 22. Januar 2023

09:00 Uhr **Duchtlingen** Eucharistiefeier

10:30 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier

Gedenken: Else und Josef Gruber und verstorbene Angehörige,

Ekkehard Hertrich, Hans und Theresia Huber

10:30 Uhr **Weiterdingen** Wort-Gottes-Feier

L: Liturgieteam Weiterdingen

Hinweis zu den Kirchen und kirchlichen Gebäuden:

Unsere Kirchen werden aufgrund von Energiesparmaßnahmen in diesem Winterhalbjahr weiterhin auf maximal zehn Grad Celsius temperiert sein. Bitte denken Sie daher für die Gottesdienste an entsprechende Kleidung oder bringen Sie sich gerne auch eine Decke mit.

In den anderen kirchlichen Räumlichkeiten (Säle, Gruppenräume) werden ebenfalls die Temperaturen etwas abgesenkt, und können für Veranstaltungen dann verantwortungsvoll geheizt werden. Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass wir uns als Kirchengemeinde solidarisch zeigen und nicht nur einen Beitrag zum Energiesparen leisten wollen, sondern auch einen verantwortungsvollen Umgang mit den uns vorhandenen Ressourcen pflegen möchten.

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Weihnachten 2022

An dieser Stelle möchte ich allen Danke sagen, die sich in der Vorbereitung und Gestaltung des Weihnachtsfestes eingebracht haben. Den Mesnerinnen und Mesnern, den vielen Ehrenamtlichen, die die Kirchen geschmückt und die Krippen aufgebaut haben. Danke den Spenderinnen und Spendern der Christ-bäume und allen, die sie geziert haben.

Danke auch an alle, die sich engagiert haben im Bereich der Liturgie, den Sängerinnen und Sängern der Kirchenchöre, den Kirchenmusikerinnen und Kirchenmusikern, den Gestaltern der Familienangebote, den Kindern und Erwachsenen bei den Krippenfeiern und unserer Gemeindereferentin Simone Meisel.

Gemeinsam ist es gelungen vielfältige Angebote zu schaffen, die uns eine Begegnung mit der Weihnachtsbotschaft ermöglicht haben.

Ihnen allen von Herzen »Vergelt's Gott«.

Thorsten Gompper, Pfr.

Kirchennachrichten

Sternsingeraktion 2023

In der zurückliegenden Woche waren nach der Pandemie bedingten Pause in unserer Seelsorgeeinheit wieder die Sternsinger unterwegs. Das Jahresthema »Kinder stärken – Kinder schützen« hat uns daran erinnert, dass auf dieser Welt nicht alle Kinder wohlbehütet und umsorgt aufwachsen können.

Rund 100 Kinder und Jugendliche, die zwischen dem 5. und 8. Januar als Sternsinger in unseren Gemeinden unterwegs gewesen sind, haben sich für andere Kinder und Jugendliche in der Welt eingesetzt. Dabei brachten sie die Weihnachtsbotschaft und den Segen in die Häuser. Dafür ein herzliches Dankeschön und Vergelt's Gott. Danke möchte ich auch all jenen sagen, die die Sternsinger im Hintergrund und in der Vorbereitung unterstützt haben: den ehrenamtlich Verantwortlichen vor Ort, als FahrerIn, als Begleitpersonen oder einem anderen Bereich. Ohne Sie wäre die Aktion nicht in dieser Weise möglich gewesen!

Danke aber auch allen, die die Sternsinger aufgenommen und unterstützt haben. Als Seelsorgeeinheit konnten wir bislang eine Spendensumme in Höhe von 15.031,80 Euro zusammentragen (Stand: 8. Januar 2023). Vielen Dank für die Bereitschaft, die weltweit größte Aktion von Kindern und Jugendlichen für andere Kinder und Jugendliche zu unterstützen.

Der aktuelle Betrag setzt sich im Einzelnen zusammen:

Binningen	1.509,65 Euro
Duchtlingen	1.033,22 Euro
Hilzingen	7.954,73 Euro
Riedheim	2.780,22 Euro
Schlatt a. R.	1.076,96 Euro

Dazu kommen die Spenden, die im Pfarrhaus eingegangen sind (227,02 Euro), und die, die direkt dem Kindermissionswerk überwiesen worden sind (450 Euro).

Wenn die Sternsinger bei Ihnen waren, Sie aber nicht angetroffen haben, und Sie die Sternsingeraktion unterstützen möchten, können Sie gerne bis Ende Januar eine Spende im Pfarrbüro abgeben oder auf das Konto der Kirchengemeinde überweisen. Auch die Spende Online ist unter folgendem QR-Code weiterhin möglich:



In den Kirchen und im Pfarrbüro können bis Ende Januar auch noch Segensaufkleber abgeholt werden, wenn Sie einen solchen möchten. Mit Dank für alle Unterstützung,
Thorsten Gompper, Pfr.

Frauengemeinschaft Weiterdingen–Binningen

Am Montag, 16. Januar 2023, findet unser gemeinsames Frühstück im Vitaminmarkt in Hilzingen statt. Es gibt eine Führung mit Frühstück. Beginn ist um 9 Uhr.

Bitte bis spätestens 13. Januar 2023 bei S. Schmieder (Tel. 07739 789) oder U. Mayer (Tel. 07739 5419) anmelden.

Wir bilden Fahrgemeinschaften und fahren um 8:45 Uhr in Weiterdingen an der oberen Bushaltestelle los.

Die Vorstandschaft hofft auf viel Interesse und rege Teilnahme.

Caritas-Gruppe

Die Caritas-Gruppe trifft sich am 18. Januar um 14 Uhr im Pfarr-Geißler-Haus. Grund: Sternsingergewänder

Frauengemeinschaft Hilzingen – Frauenfrühstück

Herzlich eingeladen sind alle Frauen zum Frauenfrühstück der Frauengemeinschaft Hilzingen am Samstag, 21. Januar 2023, Einlass ab 8 Uhr im Kirchenkeller der katholischen Kirche St. Peter und Paul. Kurzweilige Unterhaltung bieten uns die SUB- Dominanten. Die Kosten für das Frühstück belaufen sich auf 15 Euro pro Person. Anmeldung bis 13. Januar 2023 bei Rita Fechtig, Tel: 07731 63333 oder Monika Riesterer, Tel. 07731 184955.

Liebe Mitchristen,

Feiern Sie, Verwandte oder Freunde Ihre Goldene Hochzeit (Diamantene Hochzeit oder andere) und würden Sie sich über einen Besuch unseres Besuchsteams freuen? Dann melden Sie uns doch den Festtag rechtzeitig. Wir überbringen Ihnen gerne an Ihrem Ehrentag die Glückwünsche des Erzbischofs und der Pfarrgemeinde. Über Ihren Besuch oder Ihren Anruf im Pfarrbüro Hilzingen freuen wir uns. Adresse und Öffnungszeiten des Pfarrbüros finden Sie im Kasten »Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen - MitarbeiterInnen und Daten«

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. und St. Mauritius Weiterdingen, Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Thorsten Gompper, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/66629 oder 07739/227,

Mail: thorsten.gompper@kath-hilzingen.de.

Gemeindereferentin: Simone Meisel, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/789567,

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Petra Haitz

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen), Tel. 07731/66629 / Fax 07731/181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 17.30 bis 19.00 Uhr (in den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;

BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de

Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Holger Mayer oder sein Vertreter im Amt.

Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.

Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de senden.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement:

Info Kommunal Verlags-GmbH, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/99 65 94-56 60, Fax 0 77 33/99 65 94-56 90,

E-Mail: info@info-kommunal.de

Geschäftsführer: Tobias Gräser

Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Albert Ehinger

Alle Arbeiten, die ich darf und kann
Kirchstr. 5, Gottmadingen
Tel. 0 77 31/7 17 26

Fachbetrieb

- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten
- Wohnungsaufösungen + Entrümpelungen
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Bausanierung, Gerüst vorhanden

SAUNA - INFRAROT

Kabinen Wärmekabinen

Gisi's ^{Sauna} ^{Solar} ^{Fitness} Shop

Gabriele Weschenfelder
Ausstellung – Beratung – Verkauf
D-78247 Hilzingen-DUCHTLINGEN
Tel. 0 77 31/4 64 85
www.gho.de/sauna-shop

Neue Yogakurse starten

17.01.23 – 18 & 19.30 Yin Yoga Aach
18.01.23 – 18 & 19.30 Hatha Yoga Engen
21. & 22.01.23 Anfänger Hatha Yoga
Je 9.30 – 15.00 Kompaktkurs Blumenfeld
28.01.23 – Yoga Nährzeittag Allgäu
04.02.23 – Yoga Nährzeittag Allgäu
Alle Kurse mit Krankenkassenzuschuss möglich

Yoga mit Irina

Hatha Yoga
Präventionskurse
Yoga für Mitarbeiter
Klang Yoga
Seminare & Meditation



Irina Futterer
Heilpraktikerin & Yogalehrerin



0176 -162 661 66
info@irinafutterer.de
www.irinafutterer.de

Familienbetrieb
seit über 50 Jahren



Heizung
Bäder
Notdienst

KERSCHBAUMER

Ob Kesseltausch, Badsanierung oder Service
- auch im Notfall - wir sind für Sie da!
Zudem gibt es derzeit sensationelle staatl.
Fördermöglichkeiten!
Rufen Sie an!

Engen 07733-505-870 www.kerschbaumer.de



gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich
Ihre Kleinanzeige aufgeben:
info@info-kommunal.de
Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0

Antwort auf eine Chiffre-Anzeige
per mail oder Brief an
Info Kommunal, Jahnstraße 40,
78234 Engen

Mietgesuche

Professionelle Gartenarbeit inklusiv
für eine 4-Zi.-Wohnung m. Garage,
für Familien-WG, Tel. 0170 1820 763, in
Hilzingen u. naher Umgebung

Vermietungen

2 Zi. D 78247 Hilzingen-Schlatt
50 m² Wohnfl. Küche, Bad, Balkon. Nä-
here Info ab 19 Uhr Tel. 0178 8967 086

Nebenverdienst

Rentner sucht € 520 Job
LKW-FH.CE. vorh., für Firmen + Pri-
vatfahrten, od. Hausmeistertätigkeit.
Angebote: Tel. 0160/7820080

Sonstiges

Zu verschenken

Senseo Kaffeemaschine m. Zubehör
wg. Wechsel. Tel. 07733 99 63 447

Kaufgesuche

Sammler sucht Briefmarken, Münzen
Medaillen, Auszeichnungen usw.,
von 1900-1945 Tel. 0176 2839 2117

KOMM INS TEAM!

Wir sind ein sympathisches und aufgeschlossenes Team und suchen für
unser Küchen- und Möbelstudio in Gottmadingen-Bietingen einen

MITARBEITER (ALL GENDER) für den KUNDENEMPfang

immer samstags von 8.30 Uhr bis 16.00 Uhr.

Sie haben Freude am Kontakt mit Kunden, sind aufgeschlossen und

suchen einen **MINIJOB** in einem wirtschaftlich gesunden
Unternehmen? Wünschenswert wäre eine kaufmännische Ausbildung, ist
aber nicht unbedingt erforderlich.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung
per Post oder E-Mail:

inpuncto
Küchen und Möbel

inpuncto Küchen GmbH
Christine Heizmann
Stockenweg 1
78244 Gottmadingen-Bietingen
info@inpunctokuechen.de
www.inpuncto-kuechen-moebel.de



Gemeinsam an der Seite kranker Kinder

Wir engagieren uns für schwerkranke
Kinder, ihre Geschwister und Eltern und
schenken verwaisten Familien neuen
Lebensmut. Helfen Sie uns mit Ihrer
Spende.

SPENDENKONTO

Sparkasse Schwarzwald-Baar
IBAN DE41 6945 0065 0000 0050 00
BIC SOLADE33VSS
Stichwort „Schenk mir Zukunft“

Infotelefon: 07705 920-500
www.kinderkrebsnachsorge.de



deutsche
**KINDERKREBS
NACHSORGE**
Stiftung für das chronisch kranke Kind

Wir suchen Dich!

Kfm. Kollegin/Kollege für unseren Finance-Bereich

Ab Februar in Vollzeit (40 h) oder auch in Teilzeit (50% oder 75%) möglich.

Arbeitsort: mobile office und Gottmadingen

Deine Mission:

**Du kennst unsere BWA und unsere Finanzaufgaben. Du bist das zentrale
Zahnrad unseres Unternehmens.**

- Du steuerst unseren Zahlungsverkehr.
- Deine Kollegen:innen lieben Dich – schließlich nimmst Du die Zahlungsläufe der Gehälter vor.
- Die Koordination und Kontrolle mit unserem Steuerberater machst Du gerne. Denn er führt unsere Buchhaltung.
- Das Reporting unserer BWA aus den Zahlen der Buchhaltung übernimmst Du.
- Bei Jahresabschlüssen und bei der Erstellung von Steuererklärungen hilfst Du aktiv mit.
- Auf zahlungsschwache Kunden hast Du einen Blick und sicherlich auch einen netten Brief parat. Dass Du dies verfolgst, steckt Dir im Blut.

Hands-On Mentalität, Spaß an und bei der Arbeit, freie Zeiteinteilung und arbeiten, wo Du
möchtest. Das zeichnet uns aus.

Weitere Informationen und alle Kontaktdaten für Deine Bewerbung findest Du auf unserer
Webseite unter www.transaction-network.com

TRANSACTION
NETWORK **TN**

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Anzeigenberatung

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 0 77 33/99 65 94 - 0
Fax 0 77 33/99 65 94 - 56 90
E-Mail: info@info-kommunal.de



*Bad und WC – Heizung und Wärme –
Kundendienst und Instandhaltung*

HSM Mattmüller, 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31/3 19 98 36
technik@hsm-mattmueller.de



Daniela Paepke

Tel. 0 77 31/18 71 37
www.daheim-betreut.net

DaheimBetreut

Pflege und Betreuung
Ab sofort betreuen wir auch wieder Kunden
in Hilzingen und Riedheim!



Leistung neu erfinden – Ihr beruflicher Aufstieg bei STS

Als weltweit tätiger Technologieführer und Hidden Champion bieten wir mit unseren 170 Mitarbeitern am Standort in Stockach wegweisende Lösungen in den Geschäftsfeldern Bahntechnik, Medizin- und Industrietechnik sowie erneuerbare Energien.

Zum weiteren Ausbau unseres Unternehmens suchen wir:

- **Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d)**
- **Zerspanungsmechaniker (m/w/d)**
- **Maschinen- und Anlagenführer (m/w/d)**
- **Mechatroniker / Elektroniker (m/w/d)**
- **Industriemechaniker (m/w/d)**
- **Montagemitarbeiter (m/w/d) Zusammenbau von Transformatoren**

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Die ausführliche Stellenanzeige und weitere Informationen zu unserem Unternehmen finden Sie auf unserer Homepage.



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

Bei Fragen zum Bewerbungsverfahren wenden Sie sich an Herrn Bauer, den Sie unter der Rufnummer **+49 7771 9300 417** erreichen. Möchten Sie sich direkt bewerben, senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bitte per E-Mail an: **m.bauer@sts-trafo.de**

STS Spezial-Transformatoren-Stockach GmbH & Co. KG
Am Krottenbühl 1, 78333 Stockach/Hardt - www.sts-trafo.de



Richter & Nickel
SCHORNSTEIN-TECHNIK
Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen
Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99

Planung, Beratung
Ausführung, Installation
Instandhaltung, Kundendienst
SAT-Anlagen, Rauchmelder



Tel. 0 77 31/79 95 35
www.springmann-elektro.de

Meisterbetrieb
SPRINGMANN
Elektroinstallationen

Wir suchen ab sofort
eine zuverlässige Kollegin oder Kollege für unsere

Verpackung und Kommissionierung
(Vollzeit)

Sie sind flexibel, körperlich belastbar,
selbstständig und teamfähig,
dann freuen wir uns auf Ihren Anruf!

Christiani Produktions GmbH
Zeppelinstr. 12 · Gottmadingen
Tel.: 0 77 31/9 12 32 50

**Veröffentlichungswünsche und
Terminanfragen bitte an**
info@info-kommunal.de oder
unter Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0



Bio & Landmetzgerei
Rimmele
Produktion · Catering · Imbiss
Metzgerei Gebr. Rimmele
(ehem. Metzgerei Knoll)
Kirchstr. 1, Gottmadingen
Tel. 0 77 31/7 16 53

Beste regionale Qualität – guter Preis vom 12.–14.23

Hackfleisch gem. kg € 8.99

magere Schweineschnitzel a. d. K. kg € 13.99

zarte Rinderrumpsteaks 100 g € 3.19

Knaller der Woche: Lyoner eig. Herst. kg € 11.99

NEU Bio Lyoner ohne Gluten u. Laktose 100 g € 1.69

frische Weißwürste eig. Herst. 100 g € 1.49

Ab Donnerstag frische Blut- u. Leberwürste